

12月20日から 光都東京・LIGHT TOPIA 2007 丸の内・大手町・有楽町で



都心の夜を彩るLIGHT TOPIA(光の場所)が、今年も鮮やかにきらめきます。国内外で活躍する照明デザイナー・石井幹子さん監修の「アンビエント・キャンドルパーク」と「和田倉橋と周辺の景観照明」花と光を使う空間アートの第一人者・新屋真和さん監修の「フラワー・ファンタジア」が皆さんを幻想の世界に誘います。

アンビエント・キャンドルパーク
和田倉橋水公園に、著名人や区内小学生が地球・環境・平和をテーマに描いた明り絵を灯します。

プロデュース・デザイン 石井幹子

とき 12月20日(木)～25日(火) 17時～21時
和田倉橋と周辺の景観照明
和田倉橋や周辺の石垣などに景観と調和した光の演出をします。

とき 12月20日(木)～31日(月) 17時～21時
フラワー・ファンタジア
9種類、約17万鉢のパンジーを使い、花と光の空間アートを演出します。

とき 12月20日(木)～31日(月) 17時～22時
問合せ 光都東京・LIGHT TOPIA実行委員会事務局
☎5447 7770

帰宅困難者避難訓練の参加者募集

東京都が発表した被害想定では、首都直下地震が起きた場合、千代田区で約57万人が帰宅困難者となることが予想され、その対策が大きな課題となっています。

区は、平成15年度から毎年帰宅困難者避難訓練を行っています。今年度も防災関係機関や交通機関、帰宅困難者対策地域協力会の協力で訓練を行います。

今年度の訓練は初めて四ツ谷駅周辺地区を主会場とし、防災機関、地域の住民、オフ



1月17日(木) 四ツ谷駅周辺地区で

誘導訓練、麴町出張所からいきいきプラザ一番町までの災害時要援護者搬送訓練

内容 四ツ谷駅周辺地区II 麴町駅から外濠公園への避難訓練等

東京駅・有楽町駅周辺地区II 英語による防災訓練、外国人歩行訓練等

富士見・飯田橋駅周辺

問合せ 防災課
☎5211 4343

丸の内通り沿いの街路樹が、シヤンパンゴールド色の光に輝きます。

2月17日(日)まで(予定)
問合せ 丸の内PR事務局
☎3403 0292

プロデュース・デザイン 新屋真和
関連イベント
丸の内イルミネーション

イメージ

URL http://www.kouto-tokyo-lightopia.jp



HARMONIA(ハルモニア) '07-'08 TIF光と音のハーモニー

東京国際フォーラム開館10周年を締めくくるのは、白いクリスタル・イルミネーション。

とき 12月31日(月)まで
問合せ ハルモニア事務局
☎5221 9006

東京ファンタジア2007

40mの光るツリーが誕生

この冬、日比谷公園に光の妖精が舞い降ります。噴水広場に大きな光のツリーが現れ、第二花壇は自然の妖精をイメージしたイルミネーション・アートに彩られます。

とき 12月21日(金) 17時～1月1日(祝) 祝早朝
31日深夜にカウントダウンイベントを行います。

会場 日比谷公園(日比谷公園1)

問合せ 東京ファンタジア実行委

URL http://www.tokyofantasia.jp

☎050 5541 8600



年末年始の休館日等一覧

年末年始の区立施設の休館日等は下図表のとおりです。

問合せ 総務課 ☎ 3264-2111

休館日 = ■

施設名	とき		12月											1月						
	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	1	2	3	4	5
	(月)	(火)	(水)	(木)	(金)	(土)	(祝)	(休)	(火)	(水)	(木)	(金)	(土)	(日)	(月)	(祝)	(水)	(木)	(金)	(土)
区役所(総合窓口課を除く)																				
区役所2階総合窓口課																				
出張所																				
区民(会)館・集会室																				
ちよだプラットフォームスクエア会議室																				
男女共同参画センター(MIW)																				
千代田万世会館																				
九段生涯学習館																				
スポーツセンター																				
外濠公園総合グラウンド(テニスコート)																				
神田さくら館・昌平童夢館																				
ちよだパークサイドプラザ																				
いずみこどもプラザ																				
地域福祉タクシー「風ぐるま(乗合)」																				
児童館、西神田児童センター																				
児童・家庭支援センター(神田さくら館内)																				
富士見福祉会館																				
ジョブサポートプラザ ちよだ																				
高齢者センター																				
いきいきプラザ一番町																				
岩本町ほほえみプラザ																				
保健所																				
リサイクルセンター鎌倉橋																				
千代田清掃事務所・飯田橋車庫																				
千代田図書館																				
四番町図書館																				
昌平・神田まちかど図書館																				
四番町歴史民俗資料館																				

印 = 開館時間は10時～17時 空欄 = 通常の開館時間
 印 = 開館時間は9時～17時(四番町歴史民俗資料館は展示室のみ開館)
 印 = 開館時間は9時～19時
 総合窓口課 = 開庁時間は8時30分～17時 取扱事務は次のとおりです。
 証明書などの発行(住民基本台帳カードは、即日発行できない場合もあります)
 住民票の写し、戸籍証明書、外国人登録証明書、印鑑登録証明書、住民基本台帳カード、住民税課税・納税証明書
 (注)住民票の広域交付と公的個人認証(電子証明書の発行)の取扱いはできません。
 届出・登録などの受付および受理
 住民異動届・外国人登録の届出(他の自治体に確認が必要な場合は預かりになります)
 印鑑登録(即日登録できない場合もあります)
 住民基本台帳カードの申請
 各種公金の収納業務(住民税、軽自動車税、国民健康保険料、介護保険料など)
 次の事務は、お預かりして、1月4日以降の事務処理になります。
 ・戸籍の届出
 ・異動に伴う各種届出など、総合窓口課の所管外の事務
 ちよだパークサイドプラザ = 会議室等の受付業務およびプールは休止
 いきいきプラザ一番町開館時間 カスケードホール・地下会議室 = 9時～17時、8階プール = 10時～18時

年末年始のごみ収集・資源回収

12月24日(休)・30日(日)はごみ収集・資源回収を行います。12月24日(休)～1月10日(木)のごみ・資源は、当日の朝8時までに出してください。

12月23日(祝)・31日(月)～1月3日(木)・6日(日)は、ごみ収集・資源回収を行いません。

問合せ 千代田清掃事務所 ☎ 3251-0566 環境推進課 ☎ 5211-4259

ごみ・資源の種類	年末	年始	備考
集積所の収集・回収			
プラスチック製容器包装	12月29日(土)までは曜日どおり収集・回収	1月4日(金)から曜日どおり収集・回収	1月4日(金)回収分の資源回収用コンテナ等は、1月3日(木)午後12時に配布
資源(古紙・びん・缶・紙パック・発泡スチロールトレイ・ペットボトル)	12月30日(日)は月曜日地区(可燃ごみは月・木曜日地区)の収集・回収		
可燃ごみ			
不燃ごみ			
ストックヤード等拠点回収			
資源(紙パック・古布・発泡スチロールトレイ・ペットボトル・廃食用油・廃乾電池)	年末年始の各施設の開館日に合わせてお持ちください。 年末年始の休館日等一覧 = 左図表 = をご覧ください。		家庭から出る資源が対象 ストックヤードでは古紙・びん・缶も回収
粗大ごみ			
粗大ごみは、事前申込制で有料です。 収集は、年末は12月28日(金)まで。年始は1月4日(金)からになります。 【申込み】粗大ごみ受付センター ☎ 5296-7000 URL http://sodai.tokyokankyo.or.jp 申込みは電話・インターネットともに12月29日(土)～1月3日(木)を除く。 オフィスの粗大ごみの処理は、清掃事務所でご相談をお願いします。			

町会・マンション等が実施している有価物集団回収の年末年始の回収は、各回収業者にお問い合わせください。

ストックヤード利用の注意

年末年始のストックヤードの利用は、各施設の「年末年始の休館日等一覧」= 左図表 = をご覧ください。
 リサイクルセンター鎌倉橋は、12月26日(水)～1月4日(金)は利用できません。四番町図書館・四番町歴史民俗資料館は、12月30日(日)17時～1月3日(木)は回収容器を撤去します。
 また、区役所は、12月28日(金)17時～1月3日(木)は回収容器を撤去します。

年末は道路工事を抑制します

年末に予想される道路交通の混雑を緩和し、事故を防止するため、主要道路の工事等を抑制します。
 道路工事の抑制期間
 国道・都道 = 12月15日(土)～31日(月)
 区道 = 12月20日(木)～31日(月)
 道路により、規制内容が異なります。詳しくは、各道路管理者にお問い合わせください。
 国道 = 東京国道事務所管理第一課 ☎ 3512-9096
 都道 = (都)建設局監察指導課 ☎ 5320-5289
 区道 = (区)まちづくり総務課 ☎ 5211-4235
 23区内の路上工事情報(国道)はホームページで検索できます。
 URL <http://www.kouji.go.jp>

広告

秋葉原で“じっくりじっくり”。6ヶ月のパソコン入門。

・1コースは約6ヶ月
 ・目的に合わせて選べる3コース
 初めの方には「パソコン入門」
 年賀状作成なら「ワープロ入門」
 家計簿やカレンダーは「表計算入門」

はじめての方、大歓迎!
 お気軽にお電話ください。
 お申込み・お問合せ ☎ 0120-374-593

無料パソコン体験申込み受付中!

専門学校のパソコンスクール
 AKIBA 情報技術研究所

ホームページ: <http://www.itc-akiba.jp>
 メール: info@itc-akiba.jp
 住所: 千代田区神田佐久間河岸 78-4

You&Me **パソコン教室** ■少人数制の講座だからしっかり学べる
 ■あなたの趣味がより楽しいものに☆

☆今月のオススメ☆
 パソコンでお絵描き講座

こんな講座があります

- ビデオスタジオでビデオ編集入門講座
- ペイントショップで写真編集入門講座

失敗を気にせず
 いくらでも描ける
 パソコンのお絵描き
 始めてみませんか?

電話番号: 03-6279-0555
 窓口営業時間: 平日10時～18時
 教室所在地: 文京区湯島1-11-5
 アクセス: JR御茶ノ水駅、東京メトロ新御茶ノ水駅徒歩5分
<http://www.youandme.co.jp/school/>

インターネットで『少人数 パソコン教室』で検索してください

四谷どうぶつ病院
 ☎ 03(5363)5593 <http://www.yotsuya-pet.com>

午前9:30～12:30 午後16:00～19:30
 (日曜・祝日の午後、水曜休診)

診察動物: 犬、猫、フェレット、ハムスター、モルモット、うさぎ、亀、小鳥、その他小動物
 ※ペットホテル、トリミング要予約

新宿区荒木町18-7・外苑東通り沿い 四谷三丁目交差点を早稲田方向へ500m
 ・都営新宿線 曙橋駅A4出口 徒歩2分

☆確かな遺言をおつくりになりましたか?
 ☆遺産分割の話し合いはまとまりましたか?

相続の弁護士

弁護士 平田和夫(東京弁護士会相続遺言研究部所属)
 平田総合法律事務所(午前10時～午後9時。土日夜間OK)
 千代田区二番町1-4 ロジェ二番町607 麹町駅徒歩3分・半蔵門駅徒歩5分
電話 03-6658-5550

青パトが24時間巡回パトロール 年末年始の安全・安心を守る

区は、千代田区安全・安心まちづくり行動計画」を作り、区民の皆さんが安全で安心して暮らせるまちづくりを目指しています。

年末年始は、例年犯罪が増える傾向にあります。区は、青色回転パトロール車「写真」の24時間パトロールを実施していますが、この期間は特に強化します。

また、最近では凶悪犯罪だけでなく、「振り込み詐欺」などの犯罪も手口が一層巧妙化しています。区は区内4警察署・4防犯協会等の各関係機関と協力しながら、犯罪や事故を未然に防止する活動を行ってまいります。



区内の犯罪件数は、前年から約120件減少していますが、空き巣・振り込み詐欺は増加しています。被害にあわないため、次の点にご注意ください。

また、最近では凶悪犯罪だけでなく、「振り込み詐欺」などの犯罪も手口が一層巧妙化しています。区は区内4警察署・4防犯協会等の各関係機関と協力しながら、犯罪や事故を未然に防止する活動を行ってまいります。

また、最近では凶悪犯罪だけでなく、「振り込み詐欺」などの犯罪も手口が一層巧妙化しています。区は区内4警察署・4防犯協会等の各関係機関と協力しながら、犯罪や事故を未然に防止する活動を行ってまいります。

千代田区内の犯罪発生件数(10月末現在)

犯罪の手口	件数
侵入窃盗	211(+71)
非侵入窃盗	2,816(-193)
車上ねらい	136(-15)
振り込み詐欺	42(+13)
総件数	3,205(-124)

()内は、前年同月比

- 麹町警察署生活安全課 ☎3234 0110
- 丸の内警察署生活安全課 ☎3213 0110
- 神田警察署生活安全課 ☎3295 0110
- 万世橋警察署生活安全課 ☎3257 0110
- 麹町警察署生活安全課 ☎5211 4251
- 丸の内警察署生活安全課 ☎3234 0110
- 神田警察署生活安全課 ☎3213 0110
- 万世橋警察署生活安全課 ☎3295 0110
- 万世橋警察署生活安全課 ☎3257 0110

くらしの安全・安心 給湯設備の衛生管理で レジオネラ症を予防しましょう

レジオネラ属菌は、衛生管理が不十分な循環式の給湯設備(24時間風呂など)で繁殖し、菌を含んだ水しぶきを吸い込むことで感染します。高齢者や病後などの体力の弱い方が感染すると、レジオネラ症(主に肺炎)を起します。レジオネラ症は、発症する

詳しくは、厚生労働省健康局ホームページ <http://www.mhlw.go.jp/topics/bukyoku/kenkou/legionella/index.html> をご覧ください。

問合せ 生活衛生課環境衛生担当 ☎3291 3644

福祉サービス第三者評価の結果まとまる 施設の多くがA⁺、A評価

区が提供している福祉サービスと区内の民間の福祉サービス事業者が受審した福祉サービス第三者評価の結果がまとまりました。

第三者評価とは、事業者の提供するサービスの質を利用者や事業者以外の第三者機関が、専門的・客観的な立場で評価をするものです。事業者のサービス向上を誘導し、区民の皆さんがサービスを選択する際の参考にしたいため、結果を公表しています。

評価結果の閲覧 受審した各施設、生活福祉課 高齢介護課 福祉総務課(区役所3階) 子育て支援課 情報コーナー(区役所2階)、出張所、麹町・神田地域包括支援センターのほか、区のホームページ <http://www.city.chiyoda.jp/>、<http://www.tukunavio.jp/>で閲覧できます。

有料こみ処理券取扱所の募集

千代田区有料粗大ごみ処理券と事業系有料こみ処理券の取扱店を募集します。

必要書類 日金) 申込書 法人および商業登記をしている個人については、商業登記簿履歴事項証明書の写し 事業税と所得税(法人の場合は法人税)納税証明書または課税証明書等の写し

申込み 郵送または直接環境推進課企画管理係(〒102 8689 段南1-2-1 区役所5階) ☎5211 4258 <http://www.city.chiyoda.jp/>

受付期間 12月6日(木)～2月15日(金) 2月15日

その他 審査した後、3月下旬までに結果を連絡します。契約手続後、平成20年4月1日以降に区役所で契約書、こみ処理券、帳票類を引き渡し、委託販売を開始することになります。

申込書は区のホームページからダウンロードできます。



Panasonic ideas for life

パナソニック補聴器 プラザ東京

補聴器のご相談は当プラザで!

聴力測定、試聴、購入、使い方、点検などお気軽にお問い合わせください。

パナソニック補聴器プラザ 地下2F

TEL.03-3251-3349

◆営業時間 10:00~17:30(日・月・祝休)

東京都千代田区神田駿河台3-2 新御茶ノ水アーバントリニティビル地下2階

ホームページもご覧ください。 <http://panasonic.jp/phocho/>

「こころの健康Web調査」のお願い

<http://telecounseling.org>

- * 近年、こころの問題が注目されています(ストレス、抑うつ、不安等)。
- * とくが、こころの専門機関を利用される方はまだ少ないようです。
- * 今回のWeb調査では、地域援助の効果的なあり方を検討するため、都心部在住のみならず匿名調査へのご協力をお願いしています。
- * 千代田区民の方であれば、どなたでも自由にご参加いただけます。
- * ご自分の心理状態を知ることができます。抽選の謝礼もあります。
- * くわしくはWebサイトをご覧ください(PC→URL, 携帯→QRコード)。

みなさまのご協力をお待ちしております。

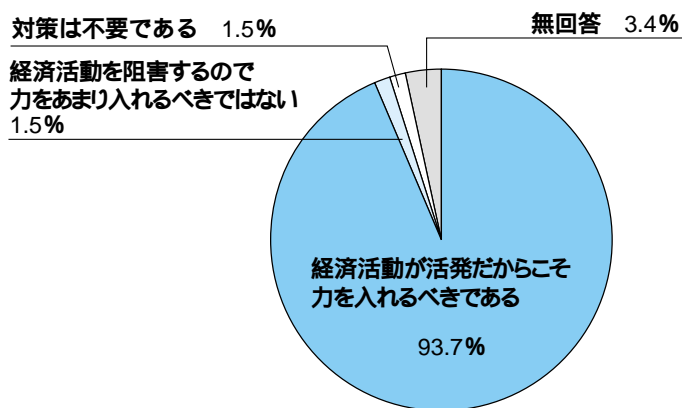
携帯電話用サイト

2007年度 文部科学省科学研究費 研究課題: 「インターネットテレビ電話を用いた心理臨床在宅支援システムの開発」
研究代表者: 長江 信和 (博士(人間科学)、臨床心理士・精神保健福祉士)
お問い合わせ: contact@telecounseling.org

地球温暖化対策に「力を入れるべき」が9割超える

地球温暖化に対する千代田区の姿勢として「経済活動が活発だからこそ力を入れるべき」が93.7%で、突出して多くなっています。

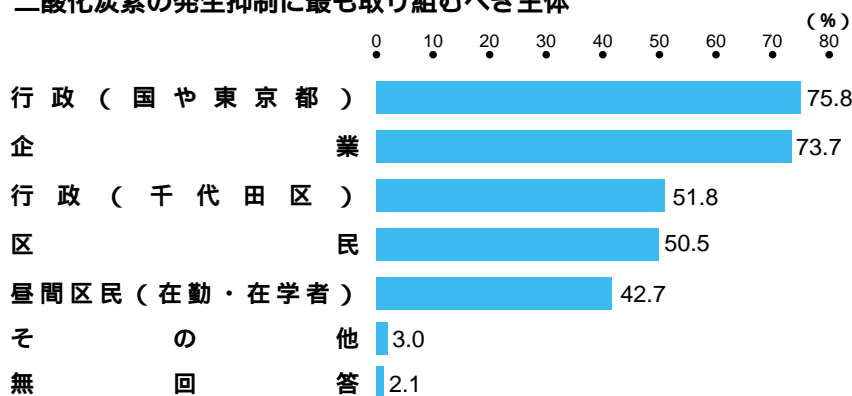
地球温暖化に対する千代田区の姿勢



国や都にCO2発生抑制の取組みを希望

二酸化炭素(CO2)の発生抑制に最も取り組むべき主体は、1位が「行政(国や東京都)」(75.8%)、2位に「企業」(73.7%)で7割を超え、「行政(千代田区)」(51.8%)と「区民」(50.5%)がともに5割台となっています。

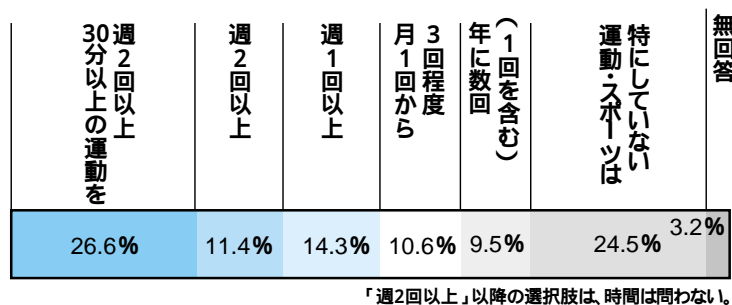
二酸化炭素の発生抑制に最も取り組むべき主体



4人に1人が「30分以上の運動を週2回以上」

生涯スポーツ環境づくりに関して、最近1年間の運動・スポーツの実施状況を尋ねたところ「30分以上の運動を週2回以上」した人は26.6%、「週2回以上(時間の長さは問わない)」した人は11.4%となり、合わせると38.0%となっています。さらに「週1回程度」した人は14.3%となっており、3つを合計すると52.3%と高い数値となっています。区民の5割が定期的に運動をしているという結果になりました。また「運動・スポーツは特にしていない」は24.5%で、その理由としては「忙しくて時間がない」が55.4%となっています。

最近1年間の運動・スポーツの実施状況



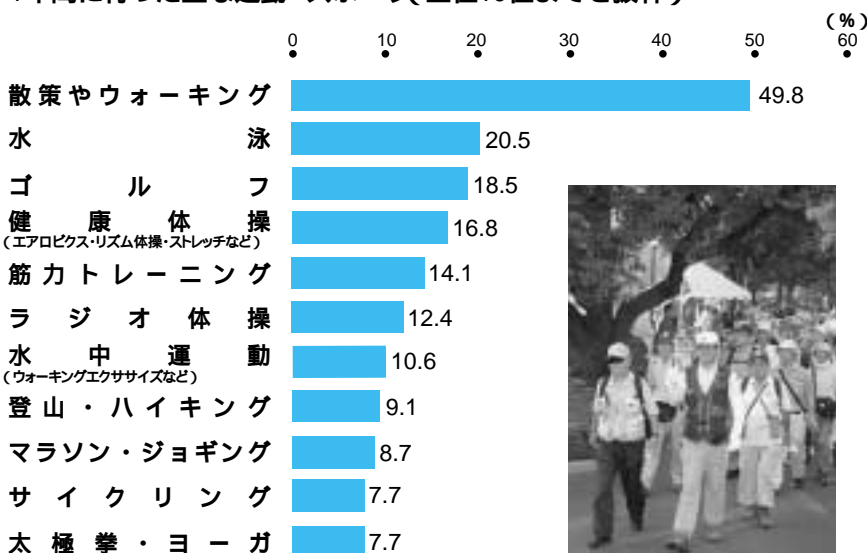
「週2回以上」以降の選択肢は、時間は問わない。

最近行った運動・スポーツは「散策やウォーキング」

最近1年間に行った主な運動・スポーツは「散策やウォーキング」(49.8%)が突出して多く、次いで「水泳」(20.5%)、「ゴルフ」(18.5%)となっています。

性別・年代別に見ると「散策やウォーキング」は、男性70歳以上が78.1%で8割近く、女性70歳以上も66.7%と高くなっています。「水泳」は男性の15.2%に対し、女性が24.5%と高く、「ゴルフ」は女性10.1%に対し男性が29.0%と上回っています。

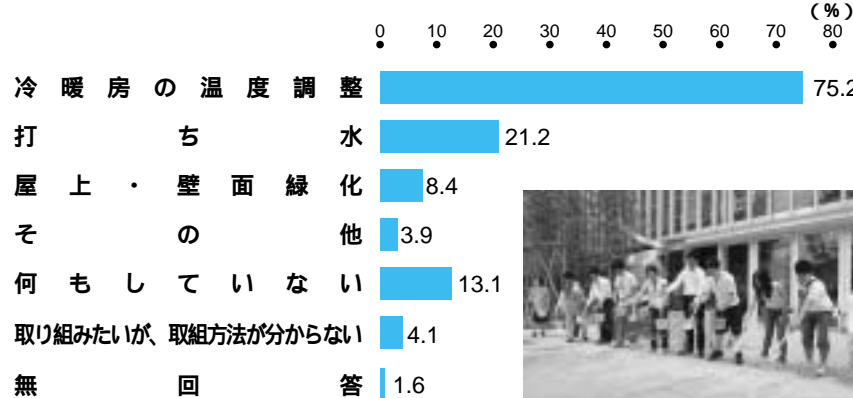
1年間に行った主な運動・スポーツ(上位10位までを抜粋)



ヒートアイランド対策、家庭でも7割が取り組む

ヒートアイランド対策として、家庭で取り組んでいることがあるかを聞いたところ「冷暖房の温度調整」(75.2%)が7割を占め最も多く、次いで「打ち水」(21.2%)、「屋上・壁面緑化」(8.4%)となっています。

ヒートアイランド対策

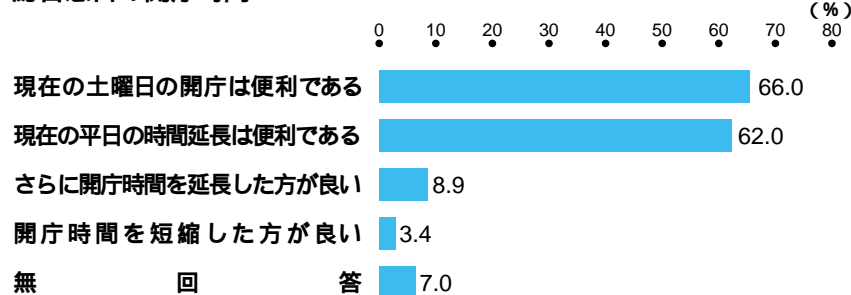


土曜日の開庁 66%が「便利」



総合窓口の開庁時間について聞いたところ「土曜日の開庁(午前8時30分～午後5時)は便利」が66%、「平日の時間延長(午後7時まで)は便利」が62%となっており、「さらに延長」を希望する人は8.9%にとどまっています。

総合窓口の開庁時間

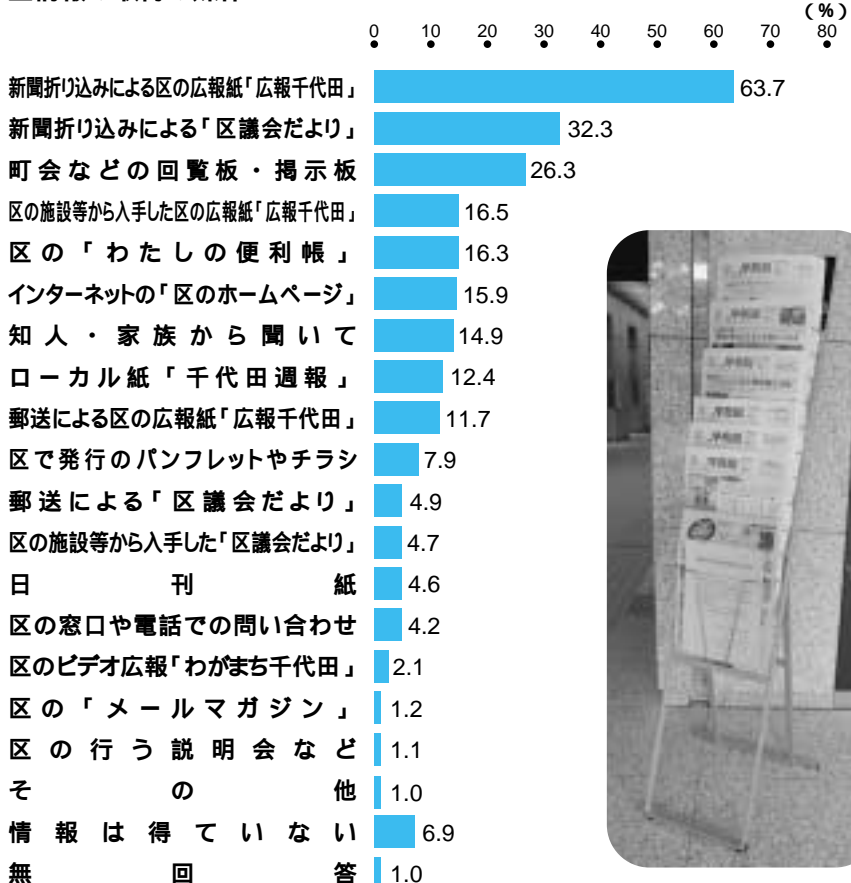


区の情報「広報千代田」からが上位を占める

区に関する情報を何から得ているかは「新聞折り込みによる区の広報紙『広報千代田』」(63.7%)、「施設等から入手した区の広報紙『広報千代田』」(16.5%)、「郵送による区の広報紙『広報千代田』」(11.7%)で合計すると91.9%が広報千代田から情報を得ています。次に「新聞折り込みによる『区議会だより』」(32.3%)、「郵送による『区議会だより』」(4.9%)、「区の施設等から入手した『区議会だより』」(4.7%)で合計すると41.9%となっています。

また「区のホームページ」(15.9%)は昨年の12.9%から3ポイント高くなっています。

区情報の取得の媒体



第34回区民世論調査

区民の要望は高齢者施策が1位、 環境問題にも関心高まる

調査概要

地域 千代田区全域
 対象 区内在住の満20歳以上の区民
 2,000人(無作為抽出)
 方法 郵送配布・郵送回収法
 期間 8月29日～9月13日
 回収数(率) 824人(41.2%)

区は、区民の皆さんの意向を把握し区政に反映させるため、区民世論調査を毎年実施しています。8月から9月に実施した調査の結果がまとまりましたので、その概要をお知らせします。今回は「区民の定住性」「区の施設・施策への要望」「広報活動」「居住環境評価」「ヒートアイランド対策」「地球温暖化対策」「生涯スポーツ環境づくり」「総合型地域スポーツクラブ」「学習・文化活動」「ミュージアムの利用」「ちよだインフォメーション」「総合窓口」の12項目について調査しました。ご協力いただいた区民の皆さん、ありがとうございました。

調査報告書全文は、情報コーナー(区役所2階)出張所でご覧いただけます。また、区のホームページに概要版を掲載しています。

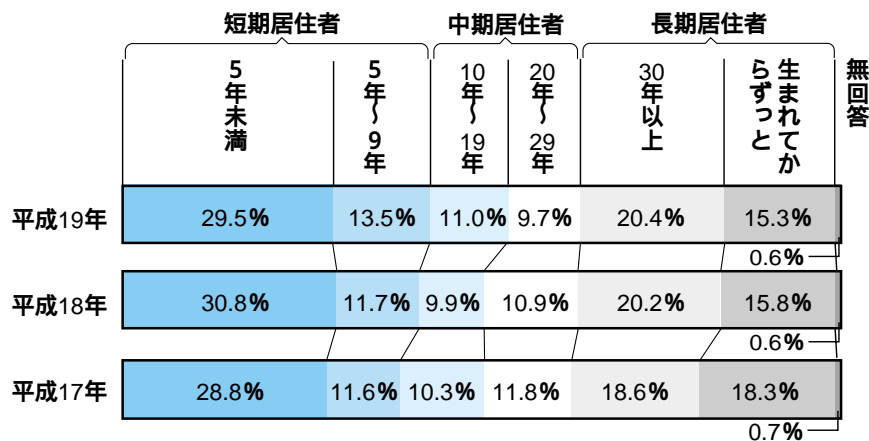
回答は複数回答や端数処理の関係で、合計が100%にならない場合があります。

問合せ 広報広聴課 ☎5211-4172 (URL) <http://www.city.chiyoda.lg.jp>

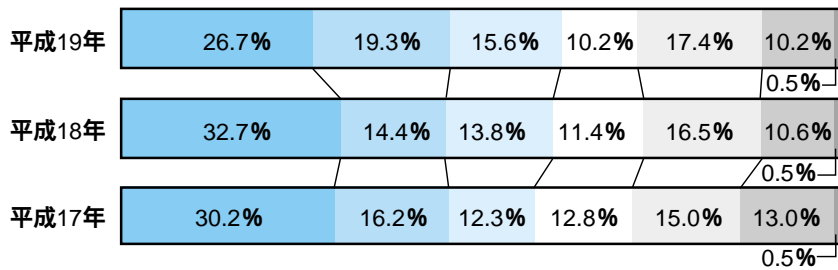
短期居住者43%に

「千代田区での居住年数」は「5年未満」(29.5%)が最も多く、これに「5年～9年」(13.5%)を合わせた【短期居住者】が43.0%となっており、年々増加傾向にあります。地域別に見ると、麴町地域で5年未満が26.7%と昨年に比べ減少したのに対し、神田地域では32.5%となり、昨年の28.7%から大幅に増加しています。

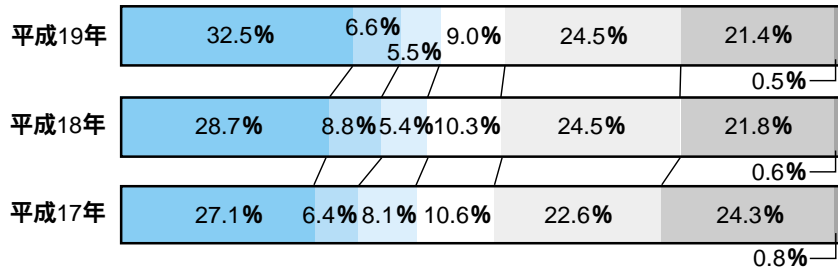
居住年数(全体)



麴町地域



神田地域



力を入れてほしい区の施策は「高齢者施策」が1位

力を入れて取り組んでほしい区の施策を3つまであげてもらったところ、要望が高いのは「高齢者施策」(54.6%)、「環境対策」(47.1%)、「保健・衛生対策」(29.6%)で「高齢者施策」が1位となりました。男性60代以上、女性50代以上の年代で高くなっています。

その「高齢者施策」のうち具体的な要望事項を3つまであげてもらったところ「在宅介護サービスの充実」(61.1%)が6割を占め、次いで「施設介護サービスの充実」(54.0%)、「高齢者向け住宅の供給」(37.6%)となっています。(平成18年=「環境対策」46.5%、「高齢者対策」35.9%、「生涯学習、文化・スポーツの振興」34.1%)

力を入れてほしい施策

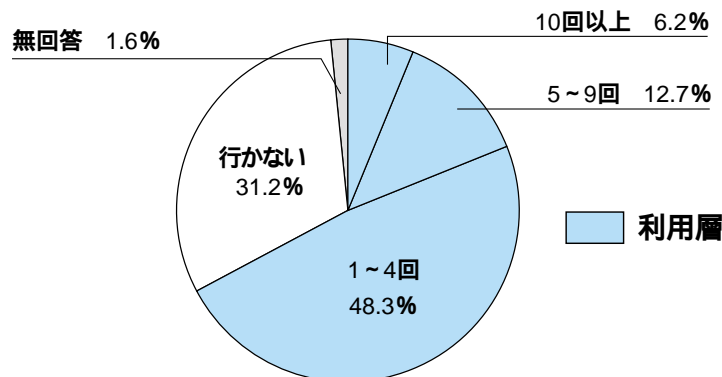


67%が最近1年間にミュージアムを利用

最近1年間のミュージアム(美術館・博物館・資料館など)の利用状況は「1回～4回」(48.3%)が最も多く、「5回～9回」(12.7%)、「10回以上」(6.2%)と【利用層】は67.2%となっており「行かない」(31.2%)の2倍となっています。

性別で見ると、女性での【利用層】は73.0%と高く、男性(59.6%)を10ポイント以上上回っています。

最近1年間のミュージアムの利用状況



定住意向の理由「交通の便が良い」が8割を超え最多

「これからも千代田区に住みますか」の質問に「永住する」(40.4%)、「当分はここに住むつもり」(44.7%)と回答した人に、その理由を聞いたところ「交通網が発達していて便利」(83.2%)が8割を超え、高くなっています。性別・年代別に見ても1番高くなっています。2位の「千代田区が好きだから」は男・女とも70歳以上が50%以上となっていますが、男・女20歳代から40歳代は3位の「勤務先に近いから」の方が「千代田区が好きだから」を上回っています。

定住意向の理由



区の税金の使いみち

区の基金・区債などの状況

基金は増え区債は減少

区は、皆さんが将来にわたって利用する公共施設の建設などのため、基金の積み立てや、借入れ（区債の発行など）をしています。

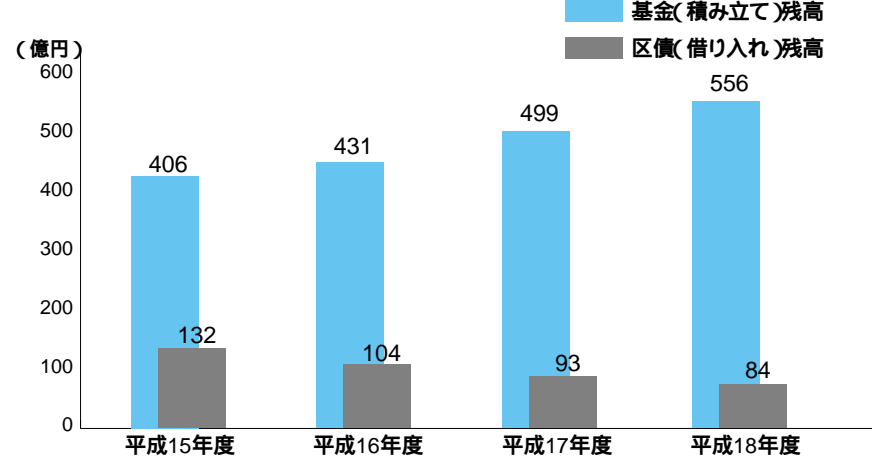
平成18年度末までのそれぞれの残高の推移は、右の棒グラフのとおりです。平成18年度に基金を活用した主なものは次のとおりです。

- ・ 都心共同住宅整備促進事業助成 3,932万円
- ・ 借上型区民住宅の管理運営 1億2,000万円
- ・ 子育てファミリー等親元近居助成 8,870万円

一方、平成12年度以降、新たな区債を発行していないため、区債残高は年々減少しています。また、区債や基金のほかに、公有財産として次のものを保有しています。

- ・ 土地229,883m² ・ 建物335,634m² ・ 有価証券等61億8,443万円（平成19年9月30日現在、工作物および物品は除く）

基金と区債の年度末残高の推移



経常収支比率と人件費比率の状況

経常収支比率は65.3%、前年度対比1.5ポイント改善

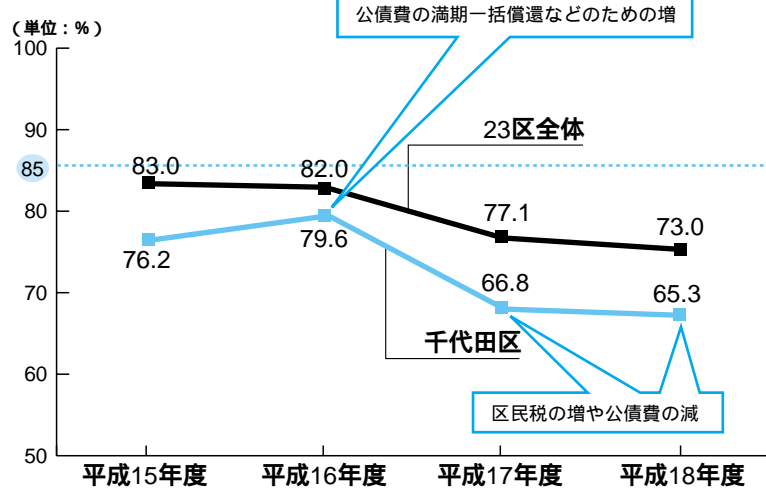
区の財政状況を、経常収支比率と人件費比率で見えます。

経常収支比率とは、家計に例えると、住居費、食費、光熱水費などの日常生活に必要な支出が、月給などの収入に占める割合を示すものです。この比率が高いほど財政の硬直化が進んでいるといえ、区民の皆さんの要望にこたえる新規事業や事業のレベルアップを実施することが難しくなります。平成18年度は65.3%となり、平成17年度と比較し、1.5ポイント改善しました。これは主に、特別区民税の増収などによるものです。

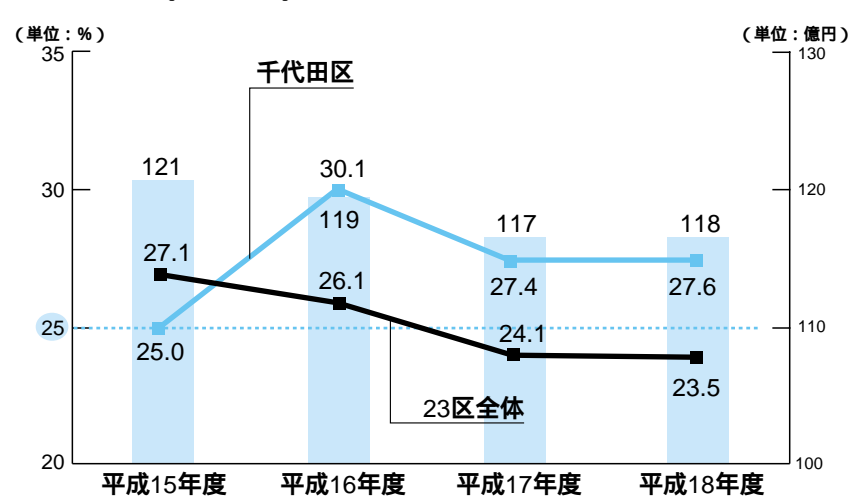
人件費比率とは、歳出の総額に占める人件費の割合を示すものです。平成18年度は27.6%となり、平成17年度と比較し、0.2ポイント上昇しました。これは主に、退職手当の増によるものです。

区は「千代田区行財政改革に関する基本条例」で経常収支比率を85%程度、人件費比率を25%程度と定め、この指標を常に達成できる強い財政を目指しています。

経常収支比率の推移



人件費総額(千代田区)と人件費比率の推移



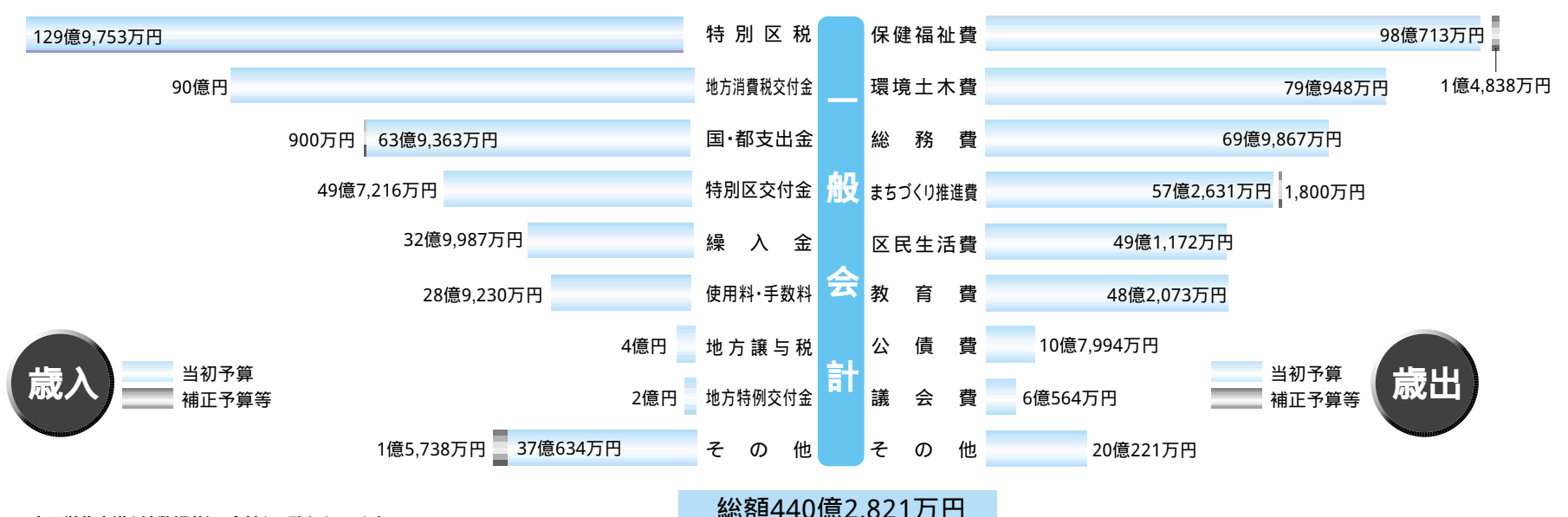
平成19年度予算の状況 (平成19年11月30日現在) 新たな認証保育所の誘致などに補正予算

平成19年度一般会計予算現額は、第1回および第2回区議会定例会で、児童福祉一般運営、健康衛生施設整備、地域整備事業に要する経費等の

補正を行った結果、総額440億2,821万円となりました。

一般会計の歳入と歳出の内訳別予算額の状況は下の棒グラフのとおりです。

なお、国民健康保険・老人保健・介護保険といった特別会計(特定の事業に要する事業経費)は、総額で113億6,877万円になっています。



表示単位未満を端数調整し、合計を一致させています。

総額440億2,821万円

財政状況を報告

区は、皆さんが納めた税金の使いみちや区の財政状況をお知らせするため、毎年2回「財政状況」を公表しています。今回は、平成18年度決算の概要と、バランスシートや行政コスト計算書、主な事務事業のコストをお知らせします。

問合せ 企画財政課 ☎5211-4143

平成18年度決算の状況

一般会計・特別会計とも健全な財政を維持

平成18年度の一般会計は、歳入総額457億2,275万円、歳出総額427億373万円、差引30億1,902万円で、このうち、平成19年度へ繰り越す財源を除くと、28億3,608万円の剰余金が生まれました。区の歳入と歳出の目的別・性質

別の状況は、下の円グラフのとおりです。

また、特別会計決算（国民健康保険事業会計・老人保健特別会計・介護保険特別会計）の状況は下図表のとおりです。

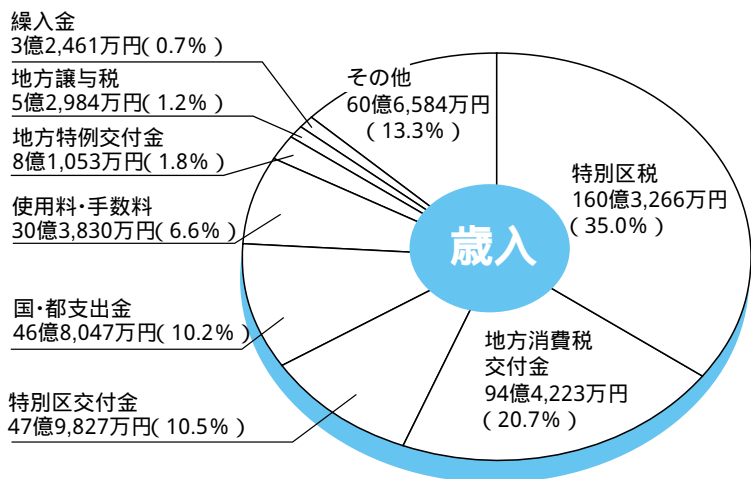
金額は必ずしも表示単位未満で四捨五入しているため、合算した数値と合計が異なる場合があります。

一般会計

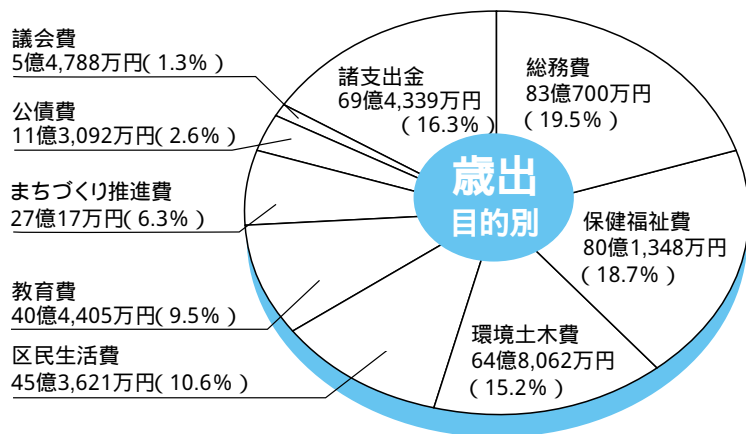
歳入総額
457億2,275万円

歳入歳出差引額
30億1,902万円

歳出総額
427億373万円



参考
特別区民税（現年度課税分）の調定額（区が収入すべき額）から、区民1人あたり、1世帯あたりの負担額を算出すると次のようになります。
人口および世帯数は平成19年1月1日現在（外国人登録者を含む）
1人あたり 262,032円
1世帯あたり 512,082円

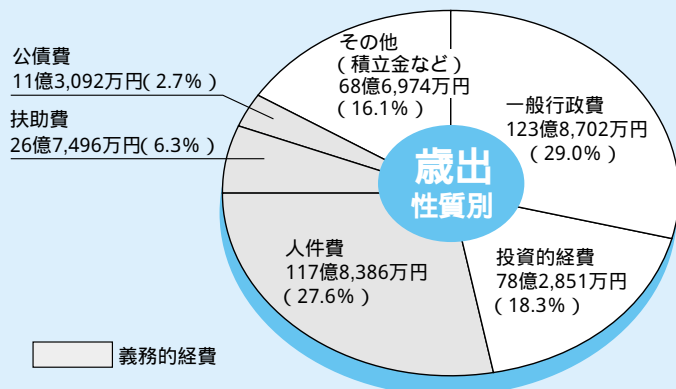


歳出(性質別)の右の円グラフは普通会計の決算額を示したものです。

普通会計とは、全国の地方公共団体の財政状況を統一的に把握したり、財政分析する際に用いられる統計上の会計のことで、地方公共団体の会計を再構成したものです。このため一般会計の合計額とは一致しません。なお、経常収支比率、人件費比率、バランスシート、行政コスト計算書は普通会計の決算額で作成しています。

歳出(性質別)の項目説明
人件費：一般職員の給与と区長や議員の給料・報酬など
一般行政費：住民サービスに伴う一般的な事業経費
投資的経費：施設建設など、経費支出の効果が後年度に及ぶもの
扶助費：生活保護費・各種福祉手当など
公債費：特別区債発行に伴う元利償還金

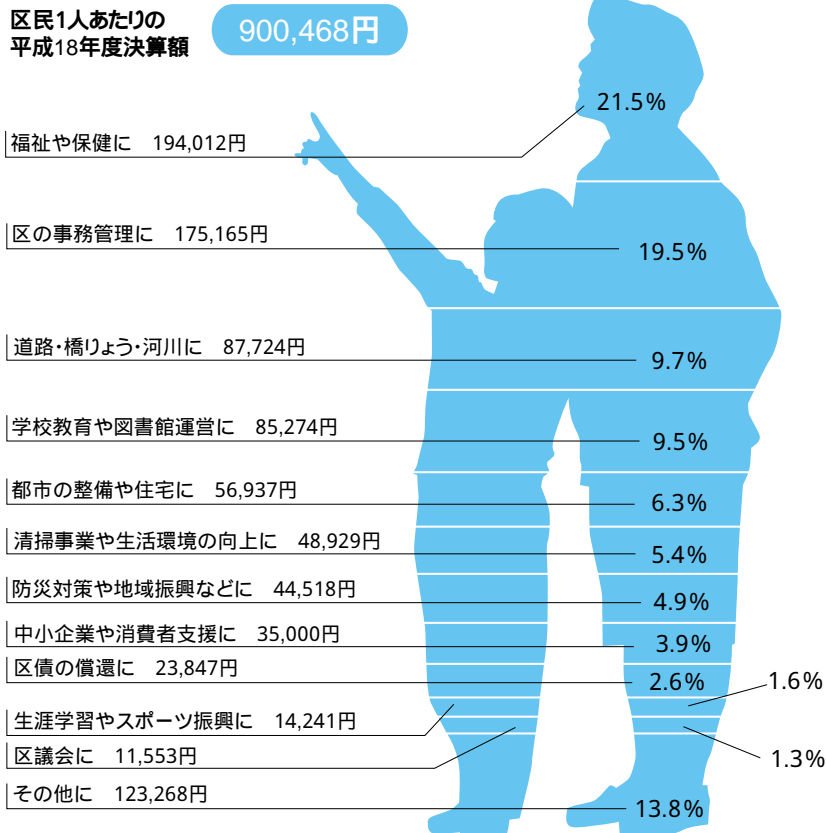
【歳出(性質別)】総額426億7,501万円



区民1人あたりで見た歳出決算額の使いみち

平成18年度一般会計決算額を、目的別内訳ごとに、平成19年3月31日現在の住民登録者数47,424人(外国人登録者を含む)で割った金額です。

* 円未満は四捨五入。



特別会計

国民健康保険事業会計

項目	金額
国民健康保険料	163,042万円
国庫支出金	103,418万円
療養給付費等交付金	31,128万円
都支出金	24,131万円
その他	78,285万円
計	400,003万円
保険給付費	224,882万円
老人保健拠出金	91,697万円
総務費	17,204万円
その他	47,174万円
計	380,958万円

老人保健特別会計

項目	金額
支払基金交付金	268,259万円
国庫支出金	74,650万円
都支出金	18,157万円
その他	24,444万円
計	385,510万円
医療諸費	367,885万円
その他	4,209万円
計	372,094万円

介護保険特別会計

項目	金額
支払基金交付金	73,844万円
国庫支出金	56,314万円
都支出金	35,427万円
介護保険料	54,753万円
その他	69,783万円
計	290,121万円
保険給付費	239,294万円
総務費	26,625万円
その他	15,433万円
計	281,352万円

事務事業のコスト管理

事務事業コスト一覧（平成18年度決算）

個々の事務事業のコストを開示 必要性や執行方法を検証

事務事業コスト一覧(平成18年度決算)は、区の事務事業に要したコストを、平成18年度決算をもとに統一的な手法を用いて算出しました。

行政活動には、あらゆるものに「コスト」がかかっています。しかし、これまでは、個々の事務事業について、その内容や金額などが必ずしも明確に把握されておらず、事務事業の費用対効果や効率性などを考えるための詳細な情報となっていました。そのため平成12年度決算から、区のすべての事務事業のコスト分析を行っています。

行政活動の成果はコストだけで評価されるものではありませんが、事務事

業ごとのコストをしっかりと把握しておくことで、行政の効率性が高まり、限られた財源の有効活用につながります。

また、その事業は必要なのか、執行方法は適切なのか、使用料などの利用者負担は適正なのかといった検討を促すこととなります。

さらに、サービスの利用者であり、納税者でもある区民の皆さんに対して、利用と負担などについての説明責任を果たし、区政への参加を促す意味でも欠かすことができないものです。なお、事務事業コスト一覧の作成にあたっては、現金の流れだけでなく、施設の減価償却費を含めています。

事務事業名称	1単位あたりコスト				事業実績			1単位あたりコストの変動要因 (平成17年度対比)
	コスト単位	平成18年度	平成17年度	増減率	平成18年度	平成17年度	増減率	
箱根千代田荘 管理運営	1人1泊 あたり	5,085 ^円 (5,055)	19,364 ^円 (12,442)	73.7% (59.4%)	宿泊者数 21,716人 18,411人		18.0%	主に民営方式の導入による維持管理経費の削減が、コスト減少要因になりました。
湯河原千代田荘 管理運営	1人1泊 あたり	25,777 (19,595)	29,842 (23,708)	13.6% (17.3%)	宿泊者数 9,178人 9,708人		5.5%	主に維持管理経費の減が、コスト減少要因になりました。
嬌恋自然休養村 管理運営	1人1泊 あたり	43,075 (37,394)	31,248 (25,682)	37.8% (45.6%)	宿泊者数 1,809人 2,687人		32.7%	主に宿泊者数の減少が、コスト増加要因になりました。
万世会館 管理運営	葬儀1件 あたり	387,688 (387,260)	641,000 (513,657)	39.5% (24.6%)	葬儀件数 106件 99件		7.1%	主に指定管理者制度の導入による維持管理経費の削減が、コスト減少要因になりました。
風ぐるま (乗合事業)	運行1台 あたり	28,533 (18,547)	29,133 (19,134)	2.1% (3.1%)	運行台数 2,167台 2,142台		1.2%	前年度と比べ、ほぼ横ばいでした。
高齢者センター	利用者1人 あたり	1,548 (1,545)	1,694 (1,676)	8.6% (7.8%)	利用者数 66,763人 65,313人		2.2%	主に利用者数の増加などが、コスト減少要因になりました。
一番町特別養護 老人ホーム	1床あたり	3,271,694 (3,271,694)	3,444,963 (3,444,963)	5.0% (5.0%)	床数 82床 82床		0.0%	主に指定管理者制度の導入による事業運営費等の削減が、コスト減少要因になりました。
保育園事業運営	在籍園児 1人あたり	2,471,444 (2,185,173)	2,696,038 (2,397,943)	8.3% (8.9%)	在籍園児数 493人 475人		3.8%	主に在籍園児の増加などが、コスト減少要因になりました。
児童館事業運営 (学童クラブ)	在籍児童 1人あたり	432,022 (419,421)	467,988 (446,621)	7.7% (6.1%)	在籍児童数 273人 251人		8.8%	主に在籍者数の増加などが、コスト減少要因になりました。
誕生月健診	受診者 1人あたり	18,288 (12,902)	17,456 (12,255)	4.8% (5.3%)	受診者数 7,758人 6,757人		14.8%	主に65歳以上に生活機能評価の検査項目が追加されたことが、コスト増加の要因になりました。
子育てファミリー 世帯等親元近居助成	助成 1世帯あたり	713,651 (713,651)	712,926 (712,926)	0.1% (0.1%)	助成世帯数 133世帯 109世帯		22.0%	前年度と比べ、ほぼ横ばいでした。
生活環境改善推進	地区1ha あたり	318,685 (287,590)	372,760 (342,794)	14.5% (16.1%)	指定地区面積 573ha 522ha		9.8%	主に指定地区の面積の増加が、コスト減少要因になりました。
資源回収事業 (びん・缶・トレイ・古布・廃 食用油・廃乾電池)	回収量 1トンあたり	140,854 (133,178)	142,685 (137,661)	1.3% (3.3%)	回収量 1,076トン 1,071トン		0.5%	前年度と比べ、ほぼ横ばいでした。
ごみの収集・運搬	区収集ごみ 1トンあたり	31,981 (18,542)	32,982 (19,863)	3.0% (6.7%)	処理量 23,613トン 24,018トン		1.7%	前年度と比べ、ほぼ横ばいでした。
学校給食 (小学校)	児童1食 あたり	464 (464)	509 (509)	8.8% (8.8%)	食数 546,451食 534,660食		2.2%	主に調理業務の委託化などが、コスト減少要因になりました。

- 1 単位あたりコストの上段の数値は事業にかかる総経費から算出したコストです。下段の()内の数値は上段のコストから利用者負担、国・都補助金等を差引いた、区が負担したコスト(税投入額)です。
- 2 風ぐるまの利用料は、運行事業者の収入となっています。
- 3 学校給食には、食材料費は含みません。

「事務事業コスト一覧」全文は、区のホームページ(<http://www.city.chiyoda.lg.jp>)でご覧になれます。また、区役所の各窓口や出張所での掲示をはじめ、お知らせの配布、区からの各種通知・納付書を送る際にお知らせを同封することで、区民の皆さんにお知らせしていく予定です。

バランスシートと行政コスト計算書 (平成18年度)

区は、これまでも毎年度の財政状況を、歳入・歳出の予算および決算として、区民の皆さんにお知らせしてきました。さらに、財政状況をより一層明らかにするため、バランスシートや行政コスト計算書といった企業会計的な手法を用いて財務分析を行っています。

民間企業でいえば、バランスシートは貸借対照表に、行政コスト計算書は損益計算書にそれぞれあたります。バランスシートからは財政運営の健全性が、行政コスト計算書からは行財政が効率的に運営されているかがわかります。

バランスシートの経年比較

新庁舎建設により資産・負債は増加

有形固定資産総額は、前年度に比べて90億93百万円(4.9%)の増

学校、保育園、保養施設、道路など、区が建設、整備した施設や土地などを計上しています。土地以外の資産は減価償却後の価格としています。
平成18年度中に区役所新庁舎の建設や旧区政会館の土地購入、市街地再開発事業が進んだことで、総務費、土木費の資産が増加しました。

投資等の総額は、前年度に比べて43億4百万円(14.5%)の増

(1) 投資および出資金
外郭団体等に対する出資金等です。
(2) 貸付金
中小企業等への貸付金です。
(3) 基金
学校や保育園などの公共施設の建設財源などを確保するために積み立てている基金です。

流動資産総額は、前年度に比べて15億63百万円(5.3%)の増

(1) 現金・預金
容易に換金できる預金などのことです。
(2) 未収金
未納となっている税金等です。

(各年度の3月31日現在 単位:百万円)

項目	借方			項目	貸方		
	平成18年度	平成17年度	比較増減		平成18年度	平成17年度	比較増減
1.有形固定資産(うち土地)	194,584	185,491	9,093	1.固定負債	25,974	19,748	6,226
(1)総務費	33,139	24,603	8,536	(1)地方債	7,526	8,404	878
(2)土木費	73,269	71,706	1,563	(2)債務負担行為	6,569	0	6,569
(3)その他	88,176	89,182	1,006	(3)退職給与引当金	11,879	11,344	535
2.投資等	34,010	29,706	4,304	2.流動負債	878	907	29
(1)投資及び出資金	6,184	6,184	0	翌年度償還予定額	878	907	29
(2)貸付金	135	134	1	負債合計	26,852	20,655	6,197
(3)基金	27,691	23,388	4,303	1.国庫支出金	17,349	17,004	345
3.流動資産	30,838	29,275	1,563	2.都道府県支出金	3,421	3,275	146
(1)現金・預金	30,044	28,349	1,695	3.一般財源等	211,810	203,538	8,272
(2)未収金	794	926	132	正味資産合計	232,580	223,817	8,763
資産合計	259,432	244,472	14,960	負債・正味資産合計	259,432	244,472	14,960

表示単位未満を端数調整し、合計を一致させています。
PFIとは公共施設等の建築や維持管理などを、民間の資金や能力を活用して行う手法です。

固定負債総額は、前年度に比べて62億26百万円(31.5%)の増
資産形成のための財源として調達した資金のうち、将来返済を要するものです。

(1) 地方債(区債)
長期にわたって区が返済しなければならない借入金(区債の実質的な残高)です。
(2) 債務負担行為
PFI()等の手法により整備し、資産に計上した物件のために、翌年度以降支払いを要する額です。
(3) 退職給与引当金
年度末に区職員全員が普通退職したと仮定した場合に、必要となる退職手当総額です。

流動負債総額は、前年度に比べて29百万円(3.2%)の減

翌年度に返済しなければならない負債です。区債の翌年度分の元金償還額を計上しています。
1. 固定負債の(1)地方債の残高と合計した額が、各年度末の区債残高総額になります。

正味資産総額は、前年度に比べて87億63百万円(3.9%)の増

資産形成の財源として調達した資金のうち、将来返済を要しないもの(資産・負債の金額)です。
1. 国庫支出金 2. 都道府県支出金
有形固定資産の取得に充当した国・都支出金(減価償却後)です。
3. 一般財源
区民の皆さんが支払った税金等です。

債務負担行為に関する情報

(単位:百万円)

項目	平成18年度	平成17年度	比較増減
物件の購入等	10,933	27,341	16,408

富士見こども施設 平成22年度開設予定 など、これからの資産形成のために、今後支払う予定の金額です。

行政コスト計算書の経年比較

着実にコスト削減を推進

(各年度の4月1日～3月31日 単位:百万円)

項目	平成18年度	平成17年度	比較増減
人にかかるコスト(職員の人件費など)	12,318	12,406	88
物にかかるコスト(物件費や減価償却費など)	13,020	12,712	308
補助費や扶助費などのコスト	7,347	8,025	678
その他のコスト(公債費など)	295	327	32
費用合計(A)	32,980	33,470	490
国・都支出金	3,445	2,738	707
使用料・手数料等	4,456	4,318	138
一般財源等	32,609	32,409	200
収入合計(B)	40,510	39,465	1,045
国庫(都)支出金償却額等(C)	742	692	50
期首一般財源等(D)	203,538	196,851	6,687
差引一般財源等増減額(E=B-A+C)	8,272	6,687	1,585
期末一般財源等(D+E)	211,810	203,538	8,272

表示単位未満を端数調整し、合計を一致させています。

外郭団体への運営補助の減などにより、補助費などのコストは、前年度に比べて6億78百万円(8.4%)の減となりました。

発生主義のもとでは、積立金・投資及び出資金・貸付金を支出しても、単に資産を増やしただけで、費用になりません。

資産の減価償却に伴い、国・都支出金の減価償却費相当分を償却額として計上しています。

バランスシート「正味資産の部」の一般財源等の額と一致します。

区職員数を削減しているため、人件費は前年度に比べて239百万円減少しています。しかし、退職給与引当金繰入金増加により、平成18年度の人にかかるコストは88百万円(0.7%)の減にとどまりました。

公債費については、元金償還額はバランスシートの負債として計上されるため、行政コスト計算書の費用から除かれ、利子償還額のみを計上しています。

普通建設事業費の財源となっているものを除いた合計額です。資産形成の財源となったものは、バランスシートの正味資産に計上しています。

人件費削減などの内部努力による費用の削減と収入の増により、新たな資源となる剰余が発生しました。

区職員の給料・手当等の状況(概要)

区は、職員の人事行政運営の透明性と公平性を確保するため、平成17年3月に「千代田区人事行政の運営等の状況の公表に関する条例」を制定しました。この条例では、区職員の採用、職員数、給与、勤務時間等の区の人事行政に関わること全般を区民の皆さんに公表することを定めています。そのうち給料、手当等に関してその概要をお知らせします。

公表内容の全文は、区のホームページ(<http://www.city.chiyoda.lg.jp>)に掲載しています。

問合せ 職員課 人事担当 ☎ 5211 - 4149
給与・厚生担当 ☎ 5211 - 4153

人件費の状況(普通会計決算)

区の普通会計に占める人件費の割合

(平成18年度、カッコ内は前年度数値)

歳出額[A]	実質収支	人件費[B]	人件費率[B][A]
42,675,005 千円 (42,652,541)	2,552,149 千円 (2,304,016)	11,783,863 千円 (11,695,504)	27.6 % (27.4)

(注)1. 決算数値は「地方財政状況調査」に基づいたものです。
2. 人件費には、特別職(区長、議員等)に支給される給料、報酬および共済組合事業主負担金等を含みます。

職員給与費の状況(一般会計予算)

支給する給与の内訳と職員1人当たりの給与

(平成19年度、カッコ内は前年度数値)

職員数[A]	給与				1人当たり給与費[B][A]
	給料	職員手当	期末・勤奨手当	計[B]	
1,104人 (1,121)	4,909,218千円 (4,998,654)	1,568,231千円 (1,511,843)	2,192,927千円 (2,234,925)	8,670,376千円 (8,745,422)	7,854千円 (7,801)

(注)1. 給与費は平成19年度当初予算額で、職員数には特別職を含みません。
2. 職員手当は、平成19年度退職手当予算額(900,000千円)を除いています。
3. 再任用短時間勤務職員を含めた数値で記載しています。

初任給の状況

職員の採用時の給料月額

(平成19年4月1日現在)

区分		千代田区	国
		初任給	初任給
一般行政職	大学卒	179,200円	179,200円
	高校卒	143,000円	138,400円
技能労務職	高校卒	143,000円	—
教育職	大学卒	195,600円	—
	短大卒	178,100円	—

(注)技能労務職とは清掃作業・土木作業・用務・調理等です。

職員の経験年数別、学歴別平均給料月額

採用から10年目・15年目・20年目の給料月額

(平成19年4月1日現在)

区分		経験年数10年	経験年数15年	経験年数20年
		一般行政職	284,600円 (大学卒)	347,164円 (大学卒)
技能労務職	高校卒	229,700円	296,238円	317,225円
技能労務職	高校卒	—	267,450円	335,043円

該当者なし

職員の平均給与月額(平成18年度実績)

職種・職層別の給与月額

(単位:円)

区分	職員数	平均年齢	給与(月額)			期末・勤奨手当 年間平均 支給額	給与支給額(年間)	
			給料(A)	諸手当(B)	計(A+B)		(前年度)	(本年度)
一般行政職	676人	45歳 6月	375,066	112,810	487,876	2,040,870	7,895,449	7,952,464
部長	16人	54歳 9月	507,560	252,813	760,373	3,438,644	12,563,164	12,665,667
課長	43人	49歳 7月	458,904	207,307	666,211	2,992,596	10,987,184	10,908,109
係長	204人	50歳 9月	424,058	128,568	552,626	2,312,506	8,944,060	9,019,622
主任主事	299人	45歳 6月	370,264	97,984	468,248	1,946,375	7,565,414	7,628,193
主事	114人	33歳 2月	249,775	68,209	317,984	1,247,467	5,063,325	5,118,493
保育士	85人	41歳 6月	313,947	72,551	386,498	1,642,828	6,280,829	6,511,127
保健師	14人	41歳 2月	320,232	61,912	382,144	1,751,509	6,337,271	6,428,337
自動車運転手	17人	47歳 8月	375,614	156,809	532,423	1,993,050	8,382,162	8,392,324
警備	16人	54歳 11月	393,465	194,919	588,384	2,110,720	9,171,384	9,138,683
作業	88人	46歳 1月	362,556	126,926	489,482	1,891,359	7,765,187	7,733,639
用務	51人	51歳 0月	364,726	83,714	448,440	1,891,057	7,272,377	7,112,567
調理	13人	48歳 8月	360,873	82,710	443,583	1,865,549	7,188,584	6,775,752
幼稚園長・教員	36人	44歳 9月	377,511	104,449	481,960	2,053,353	7,836,923	7,989,569

(注)1. 作業とは、清掃作業や土木作業の職務です。
2. 職員数は、再任用職員、再雇用職員、非常勤職員、臨時職員を除いた数値です。
3. 諸手当は、毎月支給する手当(通勤・住居・扶養手当等)の合計額の平均です。
4. 給与月額は、毎月支給される給料および諸手当の合計額の平均です。

期末・勤奨手当の状況

区と国の手当の支給月数

期末手当とは、職員の在職期間に応じて支給される手当で、民間でいう賞などの特別給にあたるものです。勤奨手当とは、職員の勤務成績に応じて支給される手当で、期末手当と同様に民間の賞などの特別給にあたるものですが、そのうちの勤務成績を反映した分になります。(平成18年度)

千代田区		国	
1人あたり平均支給額	1,964,585円	—	
支給割合	()内は再任用職員	支給割合	()内は再任用職員
期末手当 3.50月分 (1.85月分)	勤奨手当 0.95月分 (0.50月分)	期末手当 3.00月分 (1.60月分)	勤奨手当 1.45月分 (0.75月分)

退職手当の状況

区と国の退職手当の支給月数

(平成19年4月1日現在)

区分	千代田区		国	
	自己都合	定年・勤奨	自己都合	定年・勤奨
勤続20年	24.25月分	35.00月分	23.50月分	30.55月分
勤続25年	32.50月分	45.50月分	33.50月分	41.34月分
勤続35年	49.75月分	59.20月分	47.50月分	59.28月分
最高限度	50.00月分	59.20月分	59.28月分	59.28月分
1人あたり平均支給額	6,660千円	25,920千円	—	—
その他の加算措置	定年前早期退職特例措置(50歳～、2～20%加算)		定年前早期退職特例措置(50歳～、2～20%加算)	

(注)退職手当の1人あたり平均支給額は、それぞれ平成18年度に退職した全職種に係る職員に支給された額の平均です。

特別職の報酬等の状況

特別職(区長、議員等)報酬等月額と期末手当の状況

(平成19年4月1日現在)

区分	報酬等月額		期末手当	
給料	区長	1,165,000円	6月期 1.65月分 12月期 1.65月分 3月期 0.50月分 計 3.80月分	
	副区長	931,000円		
報酬	議長	931,000円		
	副議長	815,000円		
	議員	623,000円		

(注)区長・副区長には、上記以外に地域手当(6%)・通勤手当が支給されます。地域手当6%は、千代田区長等の地域手当及び退職手当の特例に関する条例による減額後の内容です。

定員適正化計画の推進状況

区政を取り巻く社会情勢の変化に対応して、財源を新たな行政需要に振り向けるため「第2次行財政構造改革推進大綱」で職員数の適正化を推進しています。

職員数適正化目標

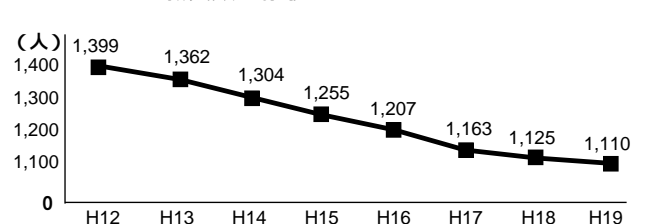
平成17年度から21年度までに中等教育学校開設などの新規事業に伴う人員増を除いて、240名の職員数の削減を目標にしています。

定員適正化計画の年次別推進状況の概要

区分	H16年(計画前年)	H17年	H18年	H19年	目標	
					H20年	H21年
減員	—人	56人	73人	82人	90人	67人
増員	—	12	35	67	7	7
差引	—	44	38	15	83	60
職員数	1,207	1,163	1,125	1,110	1,027	967

(注)1. 他の地方公共団体等への派遣職員を含みます。
2. 目標には中等教育学校の開設等に伴う採用は含まれません。

これまでの職員数の推移



生活ほっとライン

お知らせ

明治大学生が提案 ファミリーバザールで気軽なお歳暮を

明治大学生がユーモアあふれる商品で新しいスタイルの気軽なお歳暮を提案しました。家族や友達など大切な人に日ごろの感謝の気持ちを伝えてみませんか。

岩本町・東神田ファミリーバザールで、この商品を販売します。

明治大学教務サービス部商学部グループ ☎3296 - 4161

岩本町・東神田ファミリーバザール 12月7日(金)～9日(日)10時～18時(小雨決行)、岩本町・東神田問屋街、問合せ＝岩本町・東神田ファミリーバザール実行委員会事務局 ☎3865 - 5951

「宙」アフタヌーンコンサート

ピアノとヴァイオリンが奏でる素敵なクラシックをお楽しみください。

12月12日(水)14時～、岩本町ほほえみプラザ(岩本町2-15-3)、演奏＝長瀬賢弘さん(ピアノ・モスクワ音楽院研究科在籍) / 小林倫子さん(ヴァイオリン・東京芸術大学大学院在籍)、当日直接会場へ。

千代田区文化芸術協会 ☎5214 - 1007

昼休み「クリスマス」コンサート

お昼休みのひとときを気軽にお楽しみください。

12月18日(火)12時～12時45分、区民ホール(区役所1階)演奏＝大木理恵さん(ハーブ) / 赤池詩子さん(フルート) / 石井玲子さん(アルトサクソ) / 安田郁子さん(キーボード)、当日直接会場へ。

千代田区文化芸術協会 ☎5214 - 1007

犬の飼い主の方へ

最近、フンの始末に関する苦情が多く寄せられています。犬の排せつは散歩のときではなく、散歩前に家でするようにしましょう。もし、外でした場合、フンは家に持ち帰りましょう。マーキングでオシッコをしたときも水を入れたペットボトルを用意し、流して清潔にしてください。

一部の心無い飼い主の行動が、マナーを守っている飼い主の方に迷惑をかけることとなります。最低限の

日本大学カザルスホール クリスマスコンサート

若手奏者がオルガンの連弾などを行います。当日直接会場へ。

12月15日(土)12時15分～13時15分、日本大学カザルスホール(神田駿河台1-6 ☎3294 - 1229)、区内在住・在勤・在学者、演奏＝水野均さん・永瀬真紀さん・勝山雅世さん、入場料＝500円

成人の日のつどい

たくさんの仲間と一緒に、社会人としての一歩を踏み出しましょう。新成人有志による企画運営委員会が、思い出に残る式の準備を進めています。

1月14日(祝)13時～15時(12時受付) 1部＝式典 / 2部＝コミュニケーションタイム(軽食を用意します)、グランドプリンスホテル赤坂新館2階クリスタルパレス(紀尾井町1-2)、昭和62年4月2日～昭和63年4月1日生まれの区内在住者

対象者には12月中旬までに招待状を送ります。

文化スポーツ課 ☎5211 - 3628



乳がん・肺がん検診

乳がん検診(定員制)

対象 年度内40歳以上の偶数年齢者および41歳以上の奇数年齢で、前年度乳がん検診未受診の区内在住女性 妊娠中・授乳中・断乳後半年未満、乳房疾患で治療中または経過観察中、過去に乳房の手術をした方、豊胸手術を受けている方、心臓ペースメーカーを装着している方、腰痛などのため自力でまっすぐ立って体を反らすことが難しい方は、検診を受けられません。

検診日 1月15日(火)～19日(土)・21日(月)、2月1日(金)・2日(土)・4日(月)～7日(木)、3月10日(月)～15日(土)

受付時間 平日＝9時～9時30分・13時～13時30分・14時～14時30分、土曜＝9時～9時30分・10時30分～

マナーは守りましょう。
生活衛生課生活衛生係 ☎3291 - 3643



神田わんわんパトロール隊

申込書の記入例

催しなどの名称
郵便番号・住所
氏名(ふりがな)
年齢
電話番号

託児サービス(満1歳～小学校就学前)を希望する方は記入
お子さんの氏名(ふりがな) 生年月日
託児サービスは本文表示のある場合
往復ハガキの場合は返信側にも住所・氏名を忘れずに。
在勤・在学の方は勤務先(学校名)、所在地、電話番号を追記。
費用の記載の無いものは原則無料。

12月

日	月	火	水	木	金	土
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30	31					

11時
検査方法 問診、視・触診、マンモグラフィ検査

肺がん検診(定員制)

対象 40歳以上の区内在住者
植え込み型除細動器および心臓ペースメーカーを装着している方は受診できません。

検診日 1月8日(火)、2月12日(火)、3月11日(火)

受付時間 10時30分～

検査方法 問診、胸部ヘリカルCT検査、喀痰細胞診検査

いずれも

会場 (財)東京都予防医学協会(新宿区市谷砂土原町1-2)

費用 800円

健康推進課健康推進係 ☎3291 - 3646

国保の医療費通知を送付します

国民健康保険による一般診療分(調剤を含む)と柔道整復分(接骨院等)の医療費を毎年2回通知しています。

今回、一般診療分は、8～9月に受診した医療費を12月下旬に、柔道整復分は8～10月に請求のあった医療費を1月中旬にお知らせします。通知する医療費は総医療費(10割)で、本人が病院等に支払った金額ではありません。この通知で特に手続きを行う必要はありません。

国保・年金・介護保険の保険料は 社会保険料控除に

平成19年1月～12月に納めた保険料は確定申告や年末調整の社会保険料控除の対象となります。忘れずに申告してください。

国民健康保険

平成19年中に支払った国民健康保険料の「納付額確認書」を発行します。必要な方はご連絡ください。口座振替の世帯には、年間の「口座振替済のお知らせ」を11月下旬に送付しました。

税務保険年金課国民健康保険係 ☎5211 - 4204

国民年金

子など家族の保険料を納付した場合は、納付した方が社会保険料控除として申告できます。社会保険庁では10月1日までの納付額を証明した「社会保険料(国民年金保険料)控除証明書」を11月上旬に郵送しています。年末調整、確定申告の手続きでは、この証明

1月

日	月	火	水	木	金	土
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

りません。
税務保険年金課国民健康保険係 ☎5211 - 4204

固定資産税・都市計画税 (第3期分)の納付のお願い

6月に送付した納付書で、12月27日(木)までに金融機関、郵便局または都税事務所等で納めてください。

納税には口座振替が便利です。指定のコンビニエンスストア、ペイジーマークの付いている金融機関・郵便局のATMなどでも納付できます。

千代田都税事務所 ☎3252 - 7141

会社を退職した方は 国民年金の加入手続きを

会社などを退職し、厚生年金や共済組合に加入しなくなった方は、税務保険年金課や総合窓口課(いずれも区役所2階)・出張所の窓口へ届け出てください。扶養している配偶者がいる場合、合わせて届け出てください。

退職、失業等により保険料を納めることが困難な場合は、国民年金保険料免除の特例があります。ただし、世帯主や配偶者の所得により免除されないこともあります。

税務保険年金課 ☎5211 - 4202
千代田社会保険事務所 ☎3265 - 4386

書と10月2日以降に納付した領収書が必要となります。

専用ダイヤル ☎0570 - 00 - 9911
IP電話の場合 ☎045 - 326 - 1840
千代田社会保険事務所 ☎3265 - 4386

介護保険

扶養者の保険料を支払った場合も対象です。口座振替で支払っている方には、年間の口座振替額のお知らせを12月中旬に郵送します。

65歳以上で「障害の程度が精神障害者、知的障害者または身体障害者に準ずる」または「常に就床を要し、複雑な介護を要する(寝たきり高齢者)」と区が認定した場合は、税法上の障害者控除を受けるための証明書を発行します。

高齢介護課介護保険係 ☎5211 - 4224
高齢介護課相談係 ☎5211 - 4226

区立施設 休みのお知らせ

麹町小学校プール

点検のため、12月11日(火)から16日(日)まで休業します。

神田さくら館プール

点検・工事のため、12月21日(金)から1月7日(月)まで休業します。

いずれも

文化スポーツ課 ☎5211 - 3632

スポーツセンター

1月21日(月)は定例休館日です。ま

た、22日(火)～24日(木)は設備工事のため全館休館になります。受付業務(9時～17時)は行います。

スポーツセンター ☎3256 - 8444

四番町歴史民俗資料館

展示替えのため、12月10日(月)から16日(日)まで休館します。

四番町歴史民俗資料館 ☎3238 - 1139

クリスマスダンスパーティ

生バンドの演奏で優雅に楽しく踊ってみませんか。
 とき 12月12日(水)午後1時~3時
 会場 いきいきプラザ一番町カスケードホール(一番町12)
 対象・参加費 60歳以上の区内在住者(免許証・保険証などの住所がわかるものをお持ちください)=300円/それ以外の方=1,000円
 当日直接会場へ。
 問合せ 高齢者センター ☎3265-3981

クリスマス会

とき 12月18日(火)午前11時~午後2時
 会場 富士見区民館(富士見1-6-7)
 対象 60歳以上の区内在住者40名
 参加費 500円
 申込み 12月5日(水)9時から電話または直接高齢者センター(九段北1-2-14 ☎3265-3981)へ。



IVUSA(イヴューサ・国際ボランティア学生協会)による「よさこい」

年越しそば試食会

とき 12月27日(木)午前11時~午後1時
 会場 神保町区民館(神田神保町2-40)
 対象 60歳以上の区内在住者50名(申込順)
 参加費 200円
 申込み 12月17日(月)午前9時から直接高齢者センター(九段北1-2-14 ☎3265-3981)へ。

障害者ミニ就職面接会

就職を希望する障害者を対象に

就職面接会を行います。
 とき 12月6日(木)・13日(木)午後1時30分~
 会場 ちよだプラットフォームスクウェア(神田錦町3-21)
 対象 障害者手帳をお持ちの方、就職を希望する方
 申込み 事前にハローワーク飯田橋専門援助第二部門(☎3812-8609)へ。
 問合せと相談は、千代田区障害者就労支援センター(☎3264-2153 ☎3264-0927) ☐chiyoda.fukushika777@oregano.ocn.ne.jp へ。



民謡大会(内幸町ホール)

重度障害者への手当

重度の障害があるため、常に特別な介護が必要な在宅の方を対象に次の制度があります。
特別障害者手当(国の制度)
 手当額 月額26,440円
 対象 20歳以上で身体障害者手帳1・2級程度の障害が2つ以上あるか愛の手帳1・2度程度の障害とあわせて2つ以上ある方または同等以上の障害の方

障害児福祉手当(国の制度)
 手当額 月額14,380円
 対象 20歳未満で身体障害者手帳1・2級程度、愛の手帳1・2度程度の方または同等以上の障害の方
重度心身障害者手当(都の制度)
 手当額 月額60,000円
 対象 65歳未満で次のいずれかに該当する方
 重度の知的障害のため常時複雑な配慮を必要とする程度の著しい精神症状のある方
 重度の知的障害と重度の身体障

害が重複している方
 重度の肢体不自由で四肢の機能が失われ、かつ座っていることが困難な程度以上の障害のある方
 いずれの手当も所得による制限があります。特別障害者手当・重度心身障害者手当は、病院や診療所に3か月を超えて入院している方を除きます。特別障害者手当・障害児福祉手当の認定審査には、所定の診断書が必要です。
 問合せ 生活福祉課障害者福祉係 ☎5211-4214

美術館・博物館等の催し 主に企画展・特別展を掲載しています

印の施設は、月曜が祝日のとき開館し、翌火曜を休館します。

館名	催し物	会期	休館日	展示内容等	料金	電話
相田みつを美術館	花の詩画と書の世界 ~星野富弘・相田みつを展	~1/20(日)前期	月 祝日:12/24・31は開館	世も作風も異なる二人は実は同じ風土で育ちました。その風土に生まれ、二つのいのちが生み出した作品の数々をご紹介します。	1,000円	☎6212-3200
出光美術館	乾山の芸術と光琳	~12/16(日)	月	乾山焼は、江戸時代中期に尾形乾山(琳派の大成者・尾形光琳の弟)が興したやきものです。重要文化財11件を含む名品約140件を展示。	1,000円 (ハローダイヤル)	☎5777-8600
神田明神資料館	平成20年新春特別展 江戸と神田明神の春夏秋冬	1/1(祝)~3/23(日)	平日 1/1~14は毎日開館	神田明神を中心に江戸、東京の主要な行事、風物詩を錦絵等の資料を展示し楽しんで学んでもらう特別展。古写真なども織り交ぜ年中行事を解説いたします。	300円	☎3254-0753
宮内庁三の丸尚蔵館	祝美 - 大正期皇室御慶事の品々	~12/9(日)第2期) 12/15(土)~1/27(日)第3期)	月・金	皇室御慶事の際に制作される美しい品々から、大正期の作品を展示します。	無料	☎5208-1063
国立公文書館	御一新から国会開設へ	~3/21(金)	土・日・祝 12/28~1/4	王政復古の号令から帝国議会開設へのあゆみを、太政官制度の変遷を記した「内閣職制九変考」などと共にたどりませ。	無料	☎3214-0621
JCIIフォトサロン	につぼん1950年代「岩波写真文庫」の世界	~12/24(休)	月 祝日は開館	1950年代を写真で解き明かす「岩波写真文庫」収録作品を展示。12/22(土)に飯沢耕太郎さん(写真評論家)の講演会があります。電話でお問い合わせを。	無料	☎3261-0300
衆議院憲政記念館	議壇上の名演説家たち	12/17(月)~27(木)	12/28 ~1/4	「議壇上の名演説家たち」と題して憲政史上に残る名演説を行った議員などを紹介します。	無料	☎3581-1651
しょうけい館	武良茂(水木しげる)の人生	~最終日未定	月 祝日は開館	漫画家水木しげる(本名武良茂)氏が一兵士として体験した激戦地での生活、受傷、復員、敗戦後の混乱期を乗り越えたご苦労を作品・個人資料・映像で伝えます。	無料	☎3234-7821
千秋文庫	館蔵古地図展	~12/12(水)	日・祝	当館所蔵の古地図の中から、世界地図・日本地図・各地方図などを展示し、古地図の役割を考えます。	400円	☎3261-0075
大丸ミュージアム・東京	ベルエポックの輝き 魅惑の宝飾からガラス工芸まで	12/20(木)~1/6(日)	1/1	19世紀末から20世紀初頭における、カルティエ、ショーメなど世界を代表する宝飾ブランドの名品や、リリックのガラス工芸品など約100点を華麗に展覧。	1,000円	☎3212-8011
通信総合博物館	切手原画展「ふみをかざるひとひらの美」	12/14(金)~2/3(日)	月	切手は単に郵便料金の前納という機能だけでなく、ふみを美しく演出し「小さな美術品」と呼ばれます。著名な作家が手がけた作品を含め切手原画や絵はがきの原画を大公開。	110円	☎3244-6821
東京国立近代美術館	日本彫刻の近代	~12/24(休)	月 祝日は開館	わが国の近代彫刻の歩みを、その黎明期から戦後の1960年代まで、時代を画する約100点の作品により通覧します。	850円 (ハローダイヤル)	☎5777-8600
東京国立近代美術館工芸館	開館30周年記念展 工芸の力 21世紀の展望	12/14(金)~2/17(日)	月 12/29~1/1	工芸の素材を使い、新しい造形を生み出す14人の作家の活動を通して21世紀の工芸世界を展望するとともに、その魅力を紹介します。	300円 (ハローダイヤル)	☎5777-8600
Nature Info Plaza 丸の内さえずり館	ナショナル ジオグラフィック「迫りくる温暖化の脅威」写真展	~12/26(水)	日・祝	地球温暖化に伴い、世界のあちこちで起こっている驚くべき事実の数々を、ナショナルジオグラフィックの写真パネルと観測データで紹介いたします。	無料	☎3283-3536
日本カメラ博物館	デジタルカメラ ヒストリー	~2/17(日)	月 12/28~1/6	デジタルカメラの普及と進歩の軌跡を紹介します。12/9(日)に大川元一さん(国立科学博物館産業技術史料情報センター主任調査員)の講演会があります。電話でお問い合わせを。	300円	☎3263-7110
ニューオータニ美術館	新春展	1/1(祝)~27(日)	月	肉筆浮世絵・日本画・西洋画の名品から新春にふさわしい作品約30点を展示。	500円	☎3221-4111
明治大学博物館	中国古代の陶俑	~2/29(金)	12/26~1/7	中国の漢代~唐代の陶俑(墓に副葬された人や動物を模した土製の人形)をご紹介します(コーナー展示)。	無料	☎3296-4448
山種美術館	秋の彩り 小林古径・福田平八郎・東山魁夷・安井曾太郎	~12/24(休)	月 祝日は開館	古くから日本人が大切にしてきた、四季折々の美しい自然。日本画の巨匠が描く紅葉や菊などの自然美、秋の装いの美人図など秋を感じさせる作品約50点を展示。	800円	☎3239-5911
国立劇場伝統芸能情報館	伝統芸能の顔 さまざまな展開	~1/27(日)	12/17・29~1/2	日本の伝統芸能、雅楽や能の面、文楽の首、歌舞伎の化粧・隈取などを展示してさまざまな芸能の特徴を探ります。	無料	☎3265-7068
国立演芸場展示室	演芸資料展	~12/20(木)	12/15(土)	刷り物で流行唄の世界を紹介するほか、演芸家の貴重な資料、双六のいろいろを展示し演芸の楽しさを再現します。	無料	☎3265-7068

のびのび 子育て



クリスマス会（飯田橋保育園・昨年）

保育園・こども園

サンタクロースに会いに来ませんか
クリスマス会を一緒に楽しみましょ
う。

神田保育園

12月21日(金)10時～11時、神田淡路
町2 - 15 ☎3253 - 6258

飯田橋保育園

12月21日(金)10時～11時30分、飯
田橋3 - 9 - 17 ☎3264 - 1744

いずれも

未就学児の親子、要予約

四番町保育園「おおきくなったかな」

保育園入園前のお子さんの身長・体重
を測ります。育児相談もあります。12月
19日(水)13時30分～14時50分、四番
町11 ☎3234 - 2269、要予約

いずみこども園「お楽しみ会に参加 しませんか」

12月21日(金)10時～11時、未就園の
1・2歳児クラス親子2組、神田和泉町
1 ☎3866 - 9938、要予約

児童館・児童センター

四番町児童館「ゲーム会 ミニミニ 運動会」

地域の方ならどなたでも。幼児は保
護者同伴で。12月12日(水)14時45分～
16時、四番町11 ☎3234 - 3084

西神田児童センター「三びきのやぎ のガラガラドン」「クリスマス特集」

劇団ポポロによる楽しい人形劇で
す。12月12日(水)14時～15時、西神田2 -
6 - 2 ☎5215 - 9062、当日直接会場へ。

スポーツセンター

親子体操教室

1月30日～3月19日の毎週水曜(全
8回)14時～15時、スポーツセンター
3階・主競技場、区内在住・在勤・在
園で3歳以上就学前の幼児とその保護
者30組(抽選)、指導=河井美佳さん
(ミズノグループ専属インストラク
ター)、費用=大人800円/小人800円
(傷害保険料を含む)

託児サービス(1回500円)あり。

小学生体操教室

1月30日～3月19日の毎週水曜(全
8回)15時30分～16時30分、スポ
ーツセンター3階・主競技場、区内在
住・在学の小学生30名(抽選)、指
導=河井美佳さん、費用=1,300円(傷
害保険料を含む)

いずれも

1月6日(日)(必着)までに往復ハガ
キ(11面参照・親子体操教室は1組1
枚・小学生体操教室は1人1枚)に性
別を記入しスポーツセンター(〒101 -
0047内神田2 - 1 - 8 ☎3256 - 8444)
へ。

図書館おはなし会

千代田図書館「おはなし会」

楽しい絵本の読み聞かせを定期的
に開催しています。毎月第1土曜11時
～/15時～、毎月第3木曜11時～い
ずれも30分程度、乳幼児向け、当日直
接子ども室(区役所10階)へ。

託児サービスあり(区民限定・有
料・要予約)

☎5211 - 4289

四番町図書館「クリスマスおはなし 会」

クリスマス絵本の読み聞かせや楽し
い催し。12月16日(日)13時30分～14時
30分、幼児・児童向け、当日直接会
場へ。第4日曜のおはなし会は休み。

☎3239 - 6357



病気・病後の保育を自宅で ベビーシッターを派遣

お子さんが病気やその回復期で保
育園や小学校に行けないのに保護者
が仕事を休めないときに、区が利用
助成してベビーシッターを派遣する
「病児・病後児保育」を始めました。
利用日・利用時間 毎日7時～22時
対象 病気にかかっている、または
病気の回復期にあるお子さん(生
後57日目～小学校6年生)1日あ
たり5名まで
インフルエンザなど、学校保健法
による出席停止の病気の場合は利
用できません。

費用 9時～17時=子ども1人につき
1時間1,500円/それ以外の時間=
1時間2,000円/年会費2,500円
(平成19年度分、通常5,000円)
利用方法 利用日の前日までに電話
で日本デイケアセンター(=受託
事業者 ☎3293 - 1581)へ。
事前に登録が必要です。申込書は
保育園、認証保育所、保育室、学
童クラブ、こども支援課(区役所2
階)にあります。
こども支援課運営係 ☎5211 - 4229

お済みですか 医療費助成の手続き

こども医療費助成

10月1日から義務教育就学児(小学
生～中学生)を対象に医療費助成を始
めました。助成を受けるには、医療証
の交付申請手続きが必要です。手続き
がまだの方は最寄りの出張所かこども
支援課(区役所2階)で手続きをしてく
ださい。医療証がないと助成が受けら
れませんので、ご注意ください。

ひとり親家庭等の医療助成の現況届

ひとり親家庭等の医療助成の受給者
に現況届を送付しました。12月7日(金)
までに提出してください。郵送でも受
け付けています。提出がないと医療証
の発行ができませんので、ご注意くだ
さい。

こども支援課手当・医療係
☎5211 - 4230

子育て応援団 いじめ・虐待問題を考える

第1回=12月15日(土)13時30分～14
時30分、西神田児童センター(西神田
2 - 6 - 2)/第2回=1月19日(土)10時
30分～11時30分、一番町児童館(一
番町10) 区内在住・在学の小・中・高
生とその保護者、講師=黒岩哲彦さん
(弁護士・日弁連「こどもの権利委員
会」委員長) 当日直接会場へ。
問合せは、富士見児童館(☎3262 -
1040)へ。

マミーズ・ボランティア募集

希望する保育園に一日入園し、でき
ることをお手伝い。区内在住の0歳
(麴町保育園は1歳)～就学前の幼児と
保護者が対象です。詳しくは、各園に
お問い合わせください。

麴町保育園(一番町4 ☎3261 - 7960)=
12月21日(金) 1月8日(火)・25日(金) 2月8日
(金)/神田保育園(神田淡路町2 - 15 ☎
3253 - 6258)=12月18日(火) 1月29日(火)・
2月19日(火)/西神田保育園(西神田

2 - 6 - 2 ☎5215 - 9060)=1月17日
(木) 2月7日(木)/飯田橋保育園(飯田
橋3 - 9 - 17 ☎3264 - 1744)=12月
11日(火) 2月8日(金)/四番町保育園
(四番町11 ☎3234 - 2269)=12月12日(水) 1
月24日(木)/いずみこども園(神田和
泉町1 ☎3866 - 9938)=12月14日(金) 1
月11日(金) 2月12日(火)
こども支援課運営係 ☎5211 - 4229

やってみよう ふれあいサロン・子育てサロン

ふれあいサロン・子育てサロンは、
近所の人たちが集まっておしゃべりを
したり交流を楽しむ、地域の憩いの
場・仲間づくりの場です。皆さんの身
近な場所でも始めてみませんか。サロ
ンでは定期的に手芸や茶話会、スクエ
アダンスなどの特色のある活動を行っ
ています。見学やボランティア参加、
サロンの始め方など、お気軽にお問い
合わせください。

社会福祉協議会
☎5282 - 3711 ☎5282 - 3718
✉cyd-shakyo@ag.wakwak.com

リコーダーのコンサート

カルテット・ニュージェネレーション
ドイツの若手女性4人が30本以上の
リコーダーを使って演奏します。

12月23日(祝) 14時30分～、昌平童
夢館(外神田3 - 4 - 7)、区内在
住・在学の小・中学生とその保護者
200名/ 19時30分～、東京文化会館
小ホール(台東区上野公園5 - 45)、5組
10名を招待、とも12月15日(土)
(必着)までに往復ハガキ(11面参照)
で区民音楽協会事務局(外神田6 -
16 - 9 ☎3831 - 0927)へ。

を希望する区立の小・中学生は在
学校へお申し込みください。

ガールスカウト37団クリスマス会

ガールスカウトと一緒にゲームやも
のづくりなどで楽しく遊ぼう。

12月15日(土)10時～11時30分、九段
生涯学習館(九段南1 - 5 - 10) 幼児
～小学生、当日直接会場へ。

☎090 - 2766 - 6293中村

九段中等教育学校の入学願書配布中

九段中等教育学校の出願書類を配
布しています(平日8時～16時45
分)。平成20年度の入学手続きの概
要は次のとおりです。

募集人員 区分A=80名/区分B=
80名

A、Bいずれも男女各40名

応募資格 区分ごとに次のすべてを
満たすこと

区分A = 保護者と同居 平成
19年10月1日現在、千代田区在住
(住民票を有する) 区立中学校選
択制で区内中学校を選択 入学後
も引き続き区内から通学

区分B = 保護者と同居 都内在
住(住民票を有する) 入学後も引
き続き都内から通学

出願日 1月20日(日)・21日(月)10時～
15時

出願場所 九段中等教育学校(富士
見1 - 10 - 14)

提出書類 入学願書、報告書、志願
者カード

その他にも必要書類の提出をお願
いすることがあります。

入学検定料 2,200円

所定の納付書で納め、領収証書を
提出してください。なお、いった
ん納入した検定料は返還しませ
ん。

応募状況の発表 1月22日(火)9時、九
段中等教育学校(ホームページに
も掲載)

適性検査 2月3日(日)9時30分～12
時

検査会場 九段中等教育学校・都立
九段高等学校(九段北2 - 2 - 1)

持ち物 受検票、筆記用具

昼食、上履きは不要

合格発表 2月9日(土)9時、九段中
等教育学校

入学手続 2月9日(土)9時～15時/
2月12日(火)9時～12時

手続会場 九段中等教育学校

学校説明会

入試日程や適性検査に向けた話を
紹介します。当日直接会場へ。

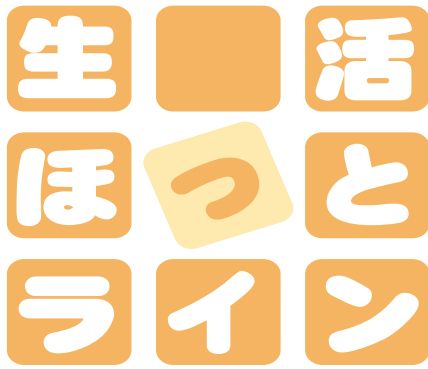
とき 1月5日(土)10時・13時・15時
会場 日本教育会館一ツ橋ホール
(一ツ橋2 - 6)

定員 各回880名(先着順)

適性検査の出願方針や入学手続き
など詳しくは、ホームページをご
覧いただくか、お問い合わせくだ
さい。

九段中等教育学校 ☎3263 - 2091

URL <http://www.kudan.ed.jp>



募集

MIWビデオサロン&カフェ

Women in Struggle 目線
占領下のパレスチナを生き抜く4人の女性達の現在と未来へ向ける眼差しが、見る者に迫るドキュメンタリー。
12月20日(木)18時30分、21日(金)14時30分 18時30分(この回が終了後ビデオサロン・カフェがあります)男女共同参画センターMIW(区役所10階) 電話またはファクシミリ11面参照)に希望する日時を記入しMIW(☎5211-8845 5211-8846)へ。託児サービス(有料・要予約)あり。



©Majd Production2004

アクアビクス教室

運動浴プールで水中ウォーキングなどを行います。水着、水泳帽、タオルを用意してください。
1月8日(火)~3月14日(金)14時~15時(木曜コースは16時~17時)
▶火曜コース(65歳以上・全10回)
▶水曜コース(65歳以上・全10回)

▶木曜コース(65歳未満・全10回)
▶金曜コース(65歳未満・全10回)
神田アクアビクスプール(神田淡路町2-9) 医師から運動制限を受けていない区内在住者各コース15名、参加費=2,000円、12月12日(水)までに電話で健康推進課 ☎3291-3646)へ。

法政大学 伝統芸能を鑑賞する集い

能や狂言語りなどの伝統芸能を楽しみませんか。
1月17日(木)18時30分~、法政大学市ヶ谷キャンパス外濠校舎(富士見2-17-1) 12月25日(火)までに往復ハガキ(11面参照・1枚4名まで)で法政大学総務部オレンジネット校友課「地域の方々との」伝統芸能を鑑賞する集い係(〒102-8160 富士見2-17-1 ☎3264-9807)へ。

エアロビクス教室

1月28日~3月10日の毎週月曜10時~11時30分(全5回・祝日と第3月曜を除く) スポーツセンター、区内在住・在勤者40名(抽選) 指導=河井美佳さん(ミズノグループ専属インストラクター) 費用=1,200円、1月6日(日)(必着)までに往復ハガキ(11面参照)に性別を記入しスポーツセンター(〒101-0047 内神田2-1-8 ☎3256-8444)へ。託児サービス(1回750円)あり。

水泳教室

苦手な泳法を習得しましょう。
2月5日(火)~3月15日(土)各6回コース(50分) スポーツセンタープール、区内在住・在勤者各回15名(抽選・木曜のみ10名) 指導=日本水泳連盟公認指導員、参加費=区内在住者800円/区外1,200円、1月11日(金)必着 までに往復ハガキ(11面参照・1人1枚)に性別を記入しスポーツセンター(〒101-0047 内神田2-1-8 ☎3256-8444)へ。
▶火曜19時 がんばれクロール

和泉流宗家チャリティ公演 クリスマス狂言ライブ in 千代田

クリスマスを日本流で過ごしてみませんか。お子さん連れも大歓迎です。
12月17日(月)18時30分開場/19時開演、いきいきプラザ一番町カスケードホール(一番町12) 区内在住・在勤・在学者80名(申込順) 演目=



狂言「蝸牛」「伊呂波」ほか、出演=和泉元彌さん・和泉淳子さん・三宅藤九郎さん・和泉きょうこさんほか、12月15日(土)必着 までにハガキ・ファクシミリまたはEメール(11面参照)に希望人数を記入し和泉流宗家(〒174-0074 板橋区東新町2-58-7 ☎3973-4513 mail@tokuro.com)へ。
第2部食事会・第3部トークショー付のチケットを別途販売しています。詳しくは、和泉流宗家(☎090-3432-2651)へ。

都民住宅の入居者募集

東京都施行型・家族向け
中堅所得者の家族を対象とする住宅で、所得基準が都営住宅と異なります。抽選と先着順の住宅があります。詳しくは、募集案内でご確認ください。
申込書の配布 12日(水)まで都庁および東京都住宅供給公社(募集センター・窓口センター) 出張所、情報コーナー(区役所2階) まちづくり総務課(区役所5階)で配布します。

(出張所、まちづくり総務課は土・日、情報コーナーは日は休み)
12日(水)まで、ホームページから申込書・募集案内をダウンロードできます。
申込み 12月17日(月)までに郵送で募集センターに到着したものに限り受付(先着順のものは随時受付)
問合せ 東京都住宅供給公社募集センター ☎3498-8894(土・日を除く)
URL http://www.to-kousya.or.jp

創作和紙アート ワークショップ参加者募集

皆さんの作品を、ひとつひとつ丁寧に仕上げます。芸術としての「紙漉き」をぜひ体験してください。
とき 2月2日(土)・3日(日)13時~16時
会場 九段生涯学習館(九段南1-5-10)
対象 小学生以上の区内在住・在勤・在学者100名(抽選)
小学校3年生以下は保護者同伴。
介助が必要な方は申し出てください。
申込み 1月25日(金)(必着)までにハガキまたはファクシミリ11面参照)に参加希望日を記入し(財)まちみらい千代田・文化振興グループ(〒101-0054 神田錦町3-21 ちよだプラットフォームスクウェア4階 ☎3233-3222 3233-7557)へ。



区役所2階の光壁(和紙アート作品)

▶水曜19時 らくらくバタフライ
▶木曜17時 水中ウォーキング
▶金曜19時 がんばれ平泳ぎ
▶土曜17時 楽しくクロール&がんばれ背泳ぎ
プール入場料金 区内在住者400円/区外600円が毎回、別途かかります。すばすちよだクラブ会員の参加費(プール入場料は無料)=区内在住者600円/区外900円
入場できるのは開始15分前からです。

志賀高原スキー講習会

希望者には級別テストがあります。
2月8日(金)20時スポーツセンター出発~11日(祝) 志賀高原焼額山スキー場(長野県下高井郡山ノ内町・志賀高原プリンスホテル泊) 区内在住・在勤者40名(抽選) 費用=40,500円(バス代・宿泊料・傷害保険料など) 1月11日(金)必着 までに往復ハガキ(11面参照・1枚5名まで)に全員の必要事項

を記入し千代田区体育協会(〒101-0047 内神田2-1-8 スポーツセンター内)へ。
千代田区スキー協会・平岡 ☎090-3085-3267

傾聴ボランティア養成講座

話を聴くことで心をケアする傾聴ボランティアの養成講座を開催します。
2月6日~27日の毎週水曜13時30分~15時30分(全4回) 西神田併設庁舎(西神田1-3-4) 定員20名(抽選) 内容=第1回「傾聴ボランティア入門」/第2~4回「講義とワーク」 講師=平井智子さん(飯田橋カウンセリングルームCOSMOS・認定カウンセラー)ほか、参加費=2,000円、1月15日(火)までに、電話・ファクシミリ(11面参照またはEメールでちよだボランティアセンター(☎5282-3716 5282-3717 volunteer@chiyodacosw.or.jp)へ。

生涯学習教養講座 日本の香文化を「源氏物語」から識る・愉しむ

Table with 2 columns: とき, 内容

いずれも13時30分~15時、九段生涯学習館(九段南1-5-10) 区内在住・在勤・在学者20名(抽選) 講師=稲坂良弘さん(香司「銀座香十」代表)、参加費=2,500円(全4回) 1月7日(月)17時までに、電話またはホームページで九段生涯学習館(☎3234-2841 http://www.kudan-llエルエル.info)へ。

区民自主企画運営講座 今、安全・安心を考える

Table with 3 columns: とき, 内容, 講師

いずれも19時~20時30分、九段生涯学習館(九段南1-5-10) 区内在住・在勤・在学者30名(抽選) 参加費=1,600円(全4回) 12月25日(火)17時